Z700 Series Color Jetprinter™
P700 Series Photo Jetprinter™

Guida per l'utente per Mac OS X

- **Risoluzione dei problemi di installazione**

Un elenco di controllo per individuare soluzioni a problemi di installazione comuni.

- **Panoramica sulla stampante**

Per ottenere informazioni sui componenti e sul software della stampante.

- **Idee per la stampa**

Come stampare diversi progetti su vari tipi di carta.

- **Manutenzione**

Manutenzione delle cartucce e ordinazione di materiali di consumo.

- **Risoluzione dei problemi generali**

Messaggi di errore, problemi di qualità di stampa, inceppamenti carta e molto altro.

gennaio 2003

Edizione: gennaio 2003

Sommario

Panoramica sulla stampante

Informazioni sulle parti della stampante

Lexmark™ Z700 Series Color Jetprinter™

Connettore cavo USB

Connettore alimentatore

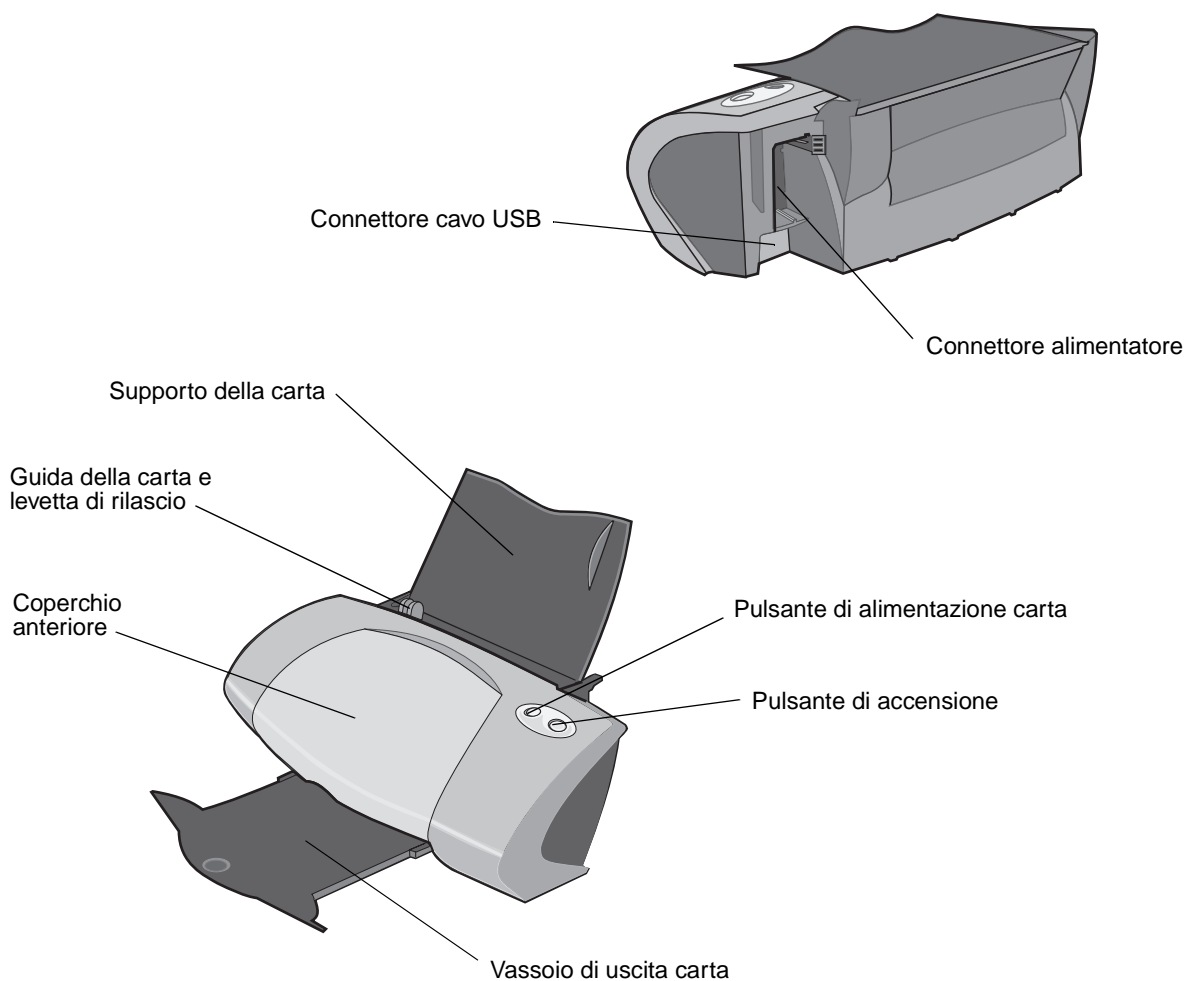
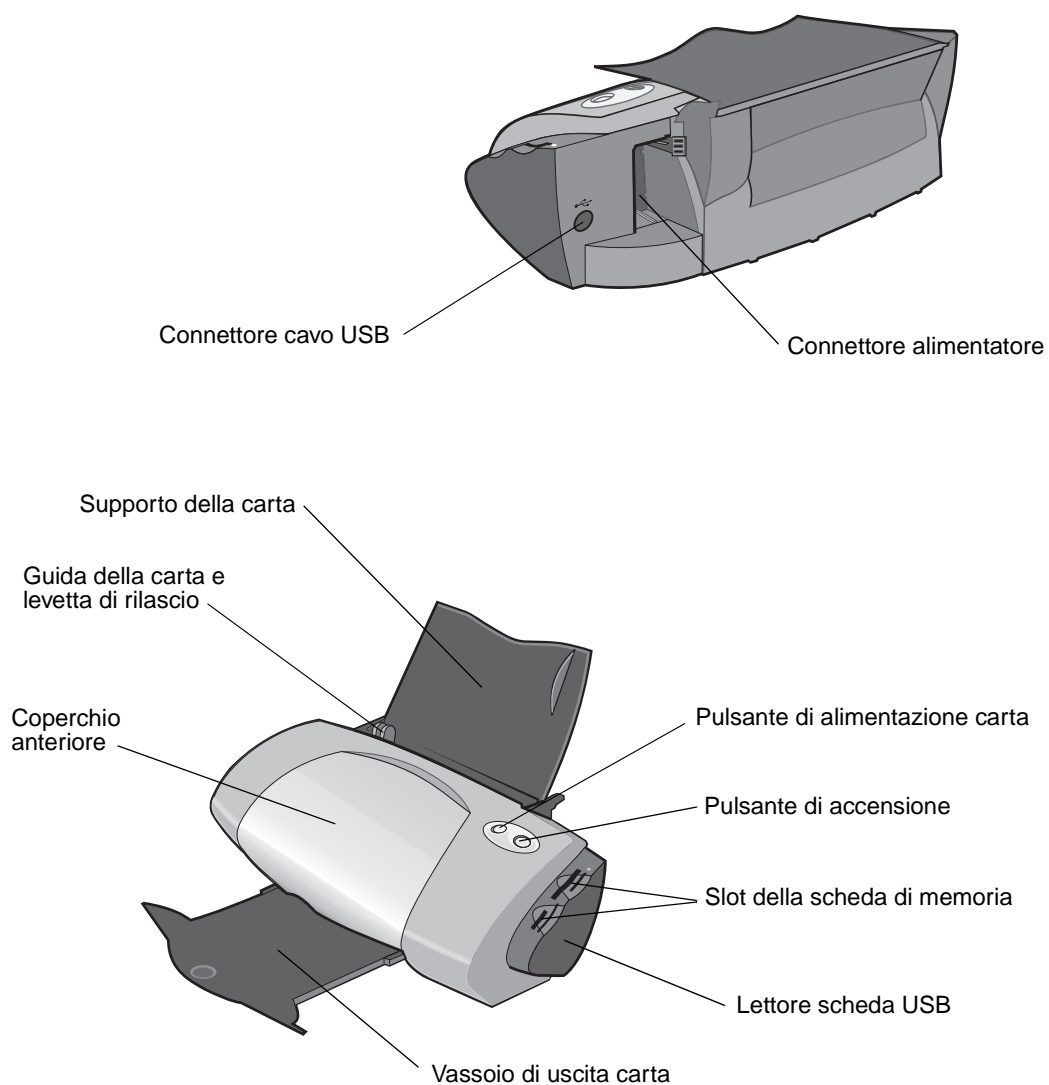
Supporto della carta

Guida della carta e
levetta di rilascio

Coperchio
anteriore

Pulsante di alimentazione carta

Pulsante di accensione

Vassoio di uscita carta

Lexmark P700 Series Photo Jetprinter™

Utilizzare la parte seguente:	Se si desidera:
Coperchio anteriore	• Installare o sostituire cartucce di stampa. • Rimuovere l'inceppamento della carta.
Slot della scheda di memoria	Accedere alle foto.
Vassoio di uscita carta	Raccogliere la carta dopo la stampa.

Utilizzare la parte seguente:	Se si desidera:
Pulsante di alimentazione carta	• Espellere la carta dalla stampante. • Controllare lo stato della stampante. Per ulteriori informazioni, vedere “Descrizione dei messaggi di errore e delle spie lampeggianti” a pagina 51.
Guida della carta e levetta di rilascio	Verificare che la carta venga alimentata correttamente nella stampante.
Supporto della carta	Mantenere la carta diritta nella stampante.
Pulsante di accensione	• Spegnere o accendere la stampante. • Controllare lo stato della stampante. Per ulteriori informazioni, vedere “Descrizione dei messaggi di errore e delle spie lampeggianti” a pagina 51.
Connettore alimentatore	Fornire alimentazione alla stampante.
Connettore cavo USB	Collegare la stampante al computer.
Lettore scheda USB	Trasferire i dati da una scheda di memoria al computer.

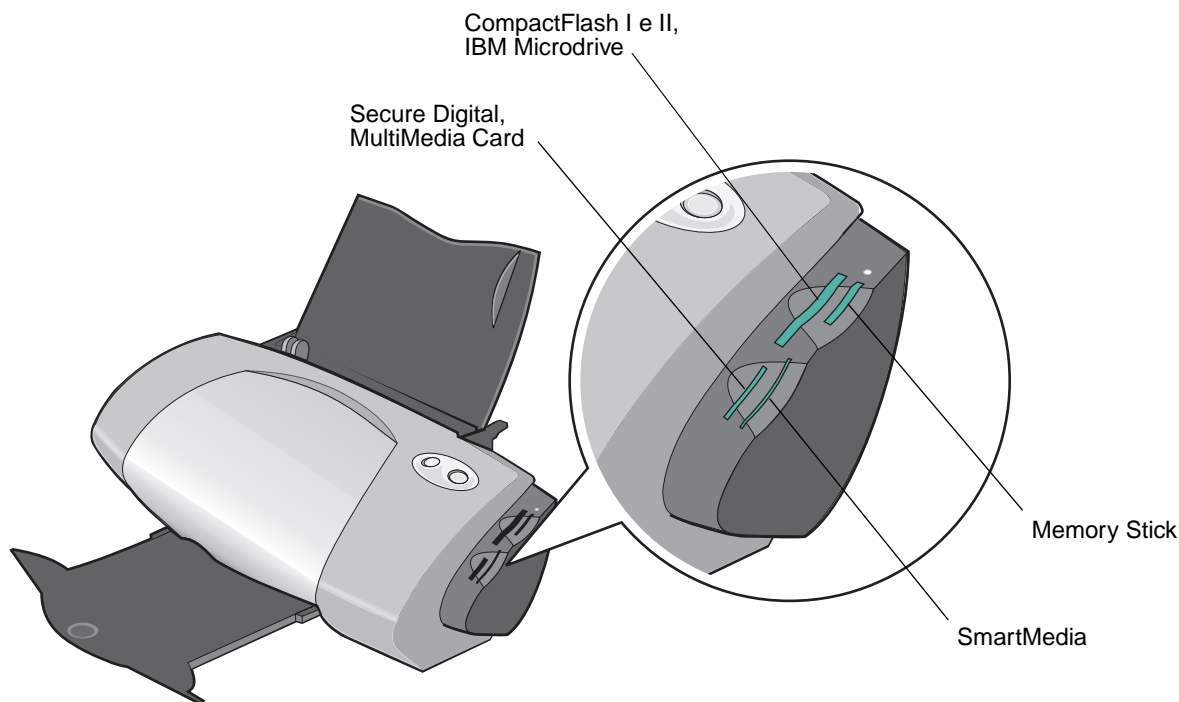
Utilizzo delle schede di memoria (solo Lexmark P700 Series)

Per la maggior parte delle fotocamere digitali viene utilizzata una scheda di memoria per memorizzare le fotografie. È possibile inserire la scheda di memoria nella stampante per stampare le fotografie oppure salvarle nel computer.

Inserimento di una scheda di memoria

La stampante supporta i seguenti tipi di schede digitali:

- CompactFlash I e II
- IBM Microdrive
- Secure Digital
- MultiMedia Card
- Memory Stick
- SmartMedia

Il lettore scheda USB sulla stampante è dotato di quattro slot in cui inserire queste schede. In questa illustrazione viene indicato dove inserire ogni scheda di memoria supportata.

Prima di inserire la scheda di memoria, considerare le seguenti informazioni:

- Nella stampante viene riconosciuta una sola origine per fotografie alla volta. Inserire quindi una sola scheda di memoria alla volta.
- Quando la scheda è installata correttamente il piccolo pulsante posto nella parte superiore del lettore della scheda si illumina.

Se si sta inserendo una scheda di memoria di questo tipo:	Verificare che:
• CompactFlash I e II • IBM Microdrive	L'etichetta con il nome sia rivolta verso la stampante.
• Memory Stick • Secure Digital • MultiMedia Card	L'area di contatto in rame sia rivolta dal lato opposto alla stampante.
• SmartMedia	L'area di contatto in rame sia rivolta verso la stampante.

Quando si inserisce la scheda di memoria nel lettore della scheda, sulla scrivania viene visualizzata un'icona che rappresenta la nuova unità. Una volta visualizzata la nuova unità è possibile utilizzare i file come se fossero su un supporto rimovibile, ad esempio un disco floppy. Una volta completato l'utilizzo della scheda di memoria, trascinare l'icona nel cestino e rimuovere la scheda di memoria.

Utilizzo del software della stampante

La stampante è integrata con la Finestra di dialogo Impostazioni pagina e la Finestra di dialogo Stampa presenti in Mac OS X. Il CD fornito con la stampante include anche l'Z700-P700 Series Utilità.

Per personalizzare le impostazioni del documento, fare riferimento a "Finestra di dialogo Impostazioni pagina" a pagina 9 e a "Finestra di dialogo Stampa" a pagina 10. Per ulteriori informazioni sulle specifiche impostazioni da selezionare per il documento, vedere "Idee per la stampa" a pagina 15. Quando si installa il software della stampante, nelle finestre di dialogo Formato di stampa e Stampa sono contenute le seguenti impostazioni predefinite:

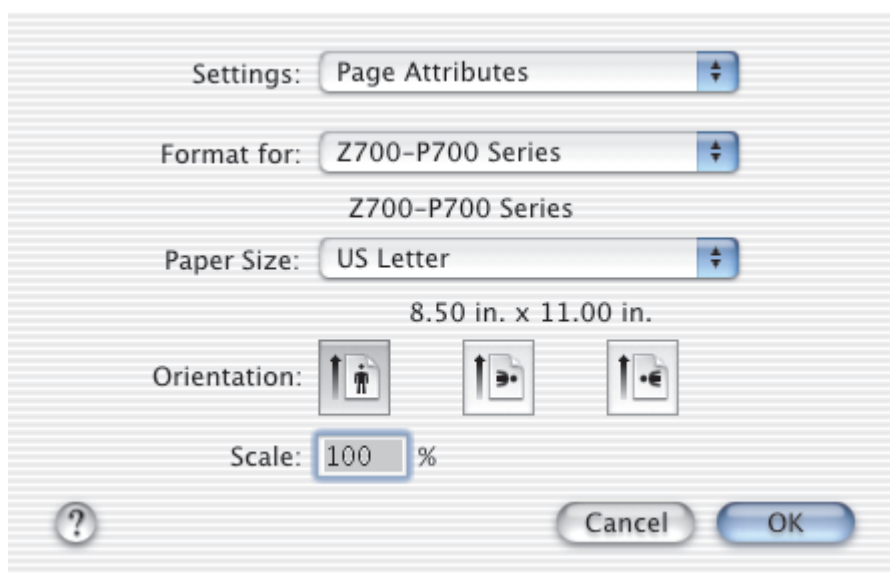
Qualità di stampa: Normale	Tipo di carta: Automatica
Formato carta: A4 o Lettera U.S.	Orientamento: Verticale

Nota: La stampante è dotata di sensori per il rilevamento automatico della maggior parte dei tipi di carta. Per ulteriori informazioni, vedere "Utilizzo del sensore del tipo di carta" a pagina 14.

Finestra di dialogo Impostazioni pagina

Quando il documento da stampare è aperto, utilizzare la finestra di dialogo Formato di stampa per selezionare impostazioni quali il formato carta. Per personalizzare le impostazioni nella finestra di dialogo Formato di stampa:

1 Dal programma utilizzato, scegliere **Archivio** ▸ **Formato di stampa**.

Viene visualizzata una schermata simile a quella riportata di seguito.

2 Modificare le impostazioni in base alle necessità.

Da:	Selezionare:	Se si desidera:
Impostazioni	Attributi pagina	Selezionare formato carta, orientamento o valore di scala per il documento.
	Riepilogo	Visualizzare un riepilogo delle impostazioni correnti della pagina.
Formato per	Z700-P700 Series	Formattare la pagina per la stampa con la stampante Z700-P700 Series.
Formato carta		Scegliere un formato carta.
Orientamento		Scegliere l'orientamento verticale, orizzontale o orizzontale inverso.
Scala		Cambiare il valore di scala del documento. I valori validi sono compresi tra 1 e 100.000. I valori consigliati sono compresi tra il 25% e il 400% della dimensione originale del documento.

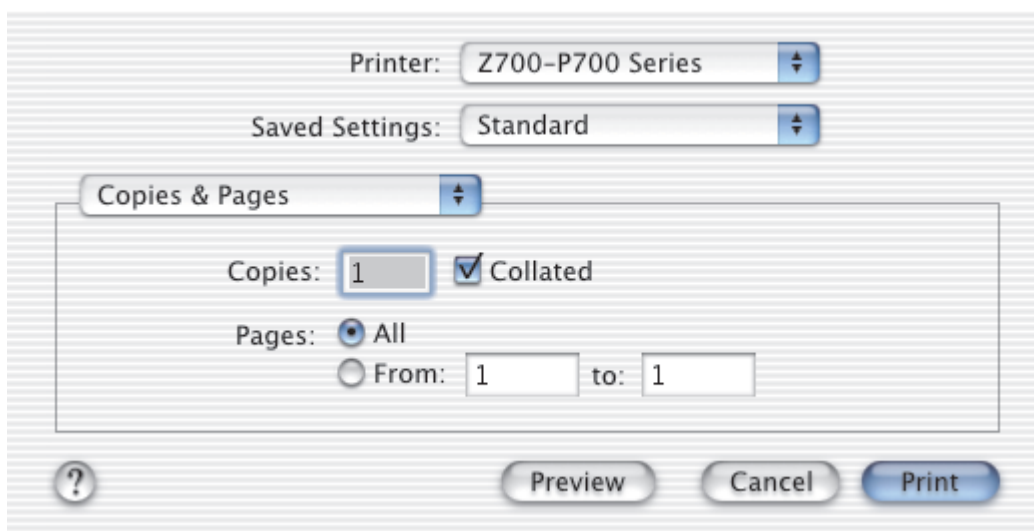
3 Per ulteriori informazioni su queste impostazioni, fare clic su **?** per visualizzare la Guida in linea di Mac OS X.

4 Fare clic su **OK** per applicare le impostazioni e chiudere la finestra di dialogo Formato di stampa.

Finestra di dialogo Stampa

Quando il documento è aperto è possibile utilizzare la finestra di dialogo Stampa per selezionare le impostazioni che hanno effetto sull'aspetto del documento. Per personalizzare le impostazioni nella finestra di dialogo Stampa:

1 Dal programma, scegliere **Archivio** ▸ **Stampa**.

Viene visualizzata una schermata simile a quella riportata di seguito.

2 Dal menu a comparsa Stampante, scegliere **Z700-P700 Series**.

3 Modificare le impostazioni in base alle necessità.

Dal menu a comparsa, scegliere:	Selezionare:	Se si desidera:
Copies & Pages	Copie	Specificare il numero di copie che si desidera stampare (1-999).
	Fascicolate	Ordinare più processi di copia.
	Pagine	Stampare tutte le pagine di un documento o un intervallo di pagine.
Layout	Pagine per foglio	Stampare più pagine del documento su un singolo foglio di carta.
	Orientamento	Stampare le pagine del documento secondo l'ordine specificato.
	Bordi	Stampare un bordo intorno a tutte le pagine del documento.
Opzioni di stampa	Salva come file	Stampare il documento in formato PDF.
Opzioni colore	Colore documento	Scegliere un'impostazione dei colori.
Layout avanzato	Stampa in ordine inverso	Stampare un documento in ordine inverso.
	Speculare	Stampare un'immagine speculare del documento.
Qualità e tipo di carta	Tipo di carta	Scegliere il tipo di carta appropriato per il documento.
	Qualità di stampa	Scegliere la qualità di stampa. È possibile scegliere tra **Bozza, Normale, Alta,** o **Massima**. **Nota:** La qualità di stampa Normale è consigliata per la maggior parte dei documenti. Impostazioni della qualità di stampa più elevate offrono risultati migliori per alcuni tipi di carta, ma richiedono una maggiore quantità di tempo. Per ulteriori informazioni sulla qualità di stampa appropriata per il documento, vedere “Idee per la stampa” a pagina 15.
Servizi stampante	Utilità Z700-P700 Series	Accedere direttamente all'utilità della stampante.
	Risoluzione dei problemi	Accedere direttamente al centro di assistenza.
	Ordinazione di materiali di consumo	Accedere direttamente al sito Web Lexmark.
	Versione del software	Visualizzare la versione del software dei file installati.
Riepilogo		Visualizzare un riepilogo delle impostazioni di stampa correnti.
Registrazione Impostazioni Ad Hoc		Salvare le impostazioni di stampa correnti per un utilizzo futuro.

4 Per ulteriori informazioni sulle impostazioni della finestra di dialogo Stampa, fare clic su **?** per visualizzare la guida in linea. Al termine, fare clic sul pulsante rosso di chiusura.

5 Fare clic su **Stampa** per applicare le impostazioni e stampare il documento.

Z700-P700 Series Utilità

Eseguire l'utilità della Z700-P700 Series per controllare la stampante e i materiali di consumo. È possibile:

- Installare cartucce
- Allineare le cartucce
- Pulire gli ugelli delle cartucce di stampa
- Selezionare una stampante
- Eseguire la calibrazione del sensore del tipo di carta
- Stampare una pagina di prova
- Ricevere informazioni sull'ordinazione di materiali di consumo
- Ottenere informazioni sulla versione del software
- Configurare una stampante di rete
- Verificare la disponibilità di offerte (solo Stati Uniti e Canada).

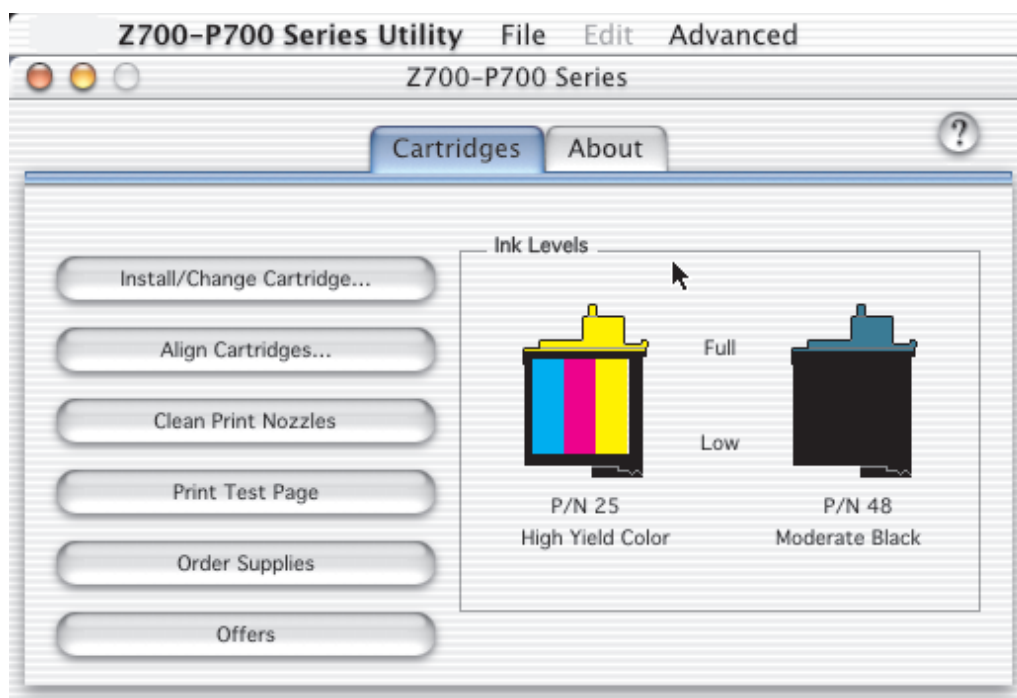
Esecuzione dell'utilità Z700-P700 Series

1 Dalla scrivania, fare doppio clic sulla cartella **Z700-P700 Series Stampante.** Se la cartella non è presente sulla scrivania, riavviare il CD del software della stampante.

  Viene visualizzata la finestra della stampante della stampante Z700-P700 Series.

2 Fare doppio clic sull'utilità della **Z700-P700 Series**.

Nota: È possibile accedere all'utilità Z700-P700 Series anche da Servizi stampante nel menu della finestra di dialogo Stampa.

Viene visualizzata l'utilità Z700-P700 Series.

Fare clic su:	Selezionare:	Se si desidera:
Scheda Cartucce	Installa/ Sostituisci cartuccia	Specificare le impostazioni delle cartucce nel software della stampante durante l'installazione o la sostituzione delle cartucce. Per ulteriori informazioni, vedere “Sostituzione delle cartucce di stampa” a pagina 38.
	Allinea cartucce	Allineare le cartucce. Per ulteriori informazioni, vedere “Allineamento delle cartucce di stampa” a pagina 42.
	Pulisci ugelli di stampa	Migliorare la qualità di stampa pulendo gli ugelli delle cartucce di stampa ostruiti. Per ulteriori informazioni, vedere “Miglioramento della qualità di stampa” a pagina 43.
	Stampa pagina di prova	Verificare se la stampante funziona in modo corretto.
	Ordinazione di materiali di consumo	Ordinare i materiali di consumo, quali le cartucce di stampa, dal sito Web di Lexmark. Per ulteriori informazioni, vedere “Ordinazione di materiali di consumo” a pagina 45.
	Offerte	Accedere al sito Web di Lexmark per consultare le offerte. **Nota:** solo per Stati Uniti e Canada.
Scheda Informazioni su		Ottenere informazioni sulla versione del software della stampante.

Fare clic su:	Selezionare:	Se si desidera:
Menu Avanzate	Seleziona stampante	• Selezionare una stampante e impostarla come predefinita. • Trovare l'indirizzo IP per la stampante selezionata. • Aggiungere una stampante situata in una subnet remota. È possibile aggiungere una singola stampante o cercare nella subnet tutte le stampanti disponibili. • Visualizzare un elenco di tutte le periferiche USB, le condivisioni di stampanti USB e le stampanti di rete.
	Configurazione stampante di rete	• Configurare una stampante di rete. • Visualizzare un elenco delle stampanti di rete.
	Calibrazione del sensore del tipo di carta	Verificare che il sensore del tipo di carta funzioni correttamente.

3. Per ulteriori informazioni sulle operazioni eseguibili con la stampante, fare clic su **?** per visualizzare la guida in linea del software della stampante.
4. Fare clic sul pulsante rosso in alto a sinistra per chiudere l'utilità **Z700-P700 Series**.

Utilizzo del sensore del tipo di carta

La stampante dispone di un sensore del tipo di carta in grado di rilevare i seguenti tipi di carta caricati nella stampante e di regolare automaticamente l'impostazione Tipo di carta nella finestra di dialogo Stampa:

- Normale
- Patinata
- Lucida/Fotografica
- Lucido

Quando la stampante viene installata, il sensore del tipo di carta è impostato sul valore predefinito di Automatico.

Per disattivare il sensore del tipo di carta e scegliere manualmente il tipo di carta:

1. Dal programma in uso, scegliere **Archivio** ▸ **Stampa**.
2. Dal menu a comparsa Stampante, scegliere **Z700-P700 Series**.
3. Dal menu a comparsa nell'angolo superiore sinistro, scegliere **Qualità e tipo di carta**.
4. Dal menu a comparsa Tipo di carta, scegliere il tipo di carta desiderato.
5. Fare clic su **Stampa**.

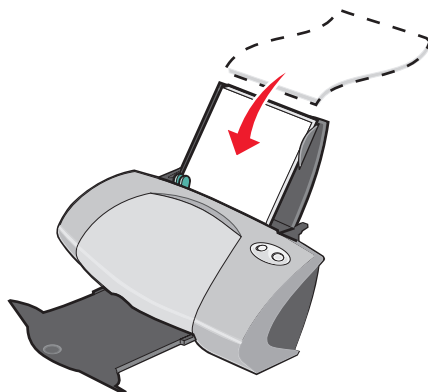
Nota: nella stampante viene automaticamente rilevato solo il tipo di carta utilizzato, non il formato carta. Selezionare il formato carta appropriato nella finestra Formato di stampa.

2 Idee per la stampa

Stampa su carta normale

È possibile stampare fino a 100 fogli di carta alla volta, a seconda dello spessore della carta.

Passo 1: caricare la carta

- Caricare la carta allineandola verticalmente al lato destro del supporto carta.

- Non forzare la carta nella stampante.
- Stringere tra le dita la guida della carta e spostarla fino al bordo sinistro della carta.

Nota: se si utilizza carta formato Lettera, può non essere necessario regolare la guida della carta.

Passo 2: personalizzare le impostazioni di stampa

Se si sta utilizzando carta di formato A4 o Lettera e si desidera una qualità di stampa Normale, non è necessario regolare le impostazioni.

Se si sta utilizzando carta speciale, personalizzare le impostazioni attenendosi alla procedura relativa al tipo di carta in uso.

Passo 3: stampare il documento

1. Dal programma in uso, scegliere **Archivio** ‣ **Stampa**.
2. Fare clic su **Stampa**.

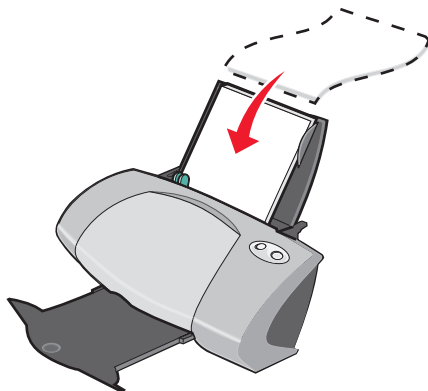
Nota: il vassoio di uscita carta contiene fino a 50 fogli di carta. Per stampare più di 50 pagine, rimuovere i primi 50 fogli, quindi continuare la stampa.

Stampa di fotografie

È possibile caricare fino a 50 fogli di carta fotografica o lucida, a seconda dello spessore della carta. È possibile stampare le fotografie su carta normale prima di caricare la carta fotografica e modificare le impostazioni. In questo modo, è possibile evitare lo spreco di carta fotografica per perfezionare l'immagine che si desidera stampare.

Per stampare su cartoline fotografiche, vedere “Stampa di biglietti e cartoline” a pagina 20.

Passo 1: caricare la carta fotografica

- Per risultati ottimali, utilizzare una carta fotografica indicata per stampanti a getto d'inchiostro.
- Se la carta fotografica è accompagnata da istruzioni, leggerle attentamente.
- Caricare la carta allineandola al lato destro del supporto carta.

- Assicurarsi che la carta non sia già usata o danneggiata.
- Assicurarsi che il lato lucido sia rivolto verso l'alto.
- Non forzare la carta nella stampante.
- Stringere tra le dita la guida della carta e spostarla fino al bordo sinistro della carta.

Nota: se si utilizza carta fotografica formato Lettera, può non essere necessario regolare la guida della carta.

Passo 2: personalizzare le impostazioni della stampante

1. Scegliere formato e orientamento della carta:
   - a Dal programma in uso, scegliere **Archivio** ▸ **Formato di stampa**.
   - b Dal menu a comparsa Formato per, scegliere **Z700-P700 Series**.
   - c Dal menu a comparsa Impostazioni, scegliere **Attributi pagina**.
   - d Dal menu a comparsa Formato carta, scegliere un formato carta. Per stampare fotografie senza bordi, scegliere uno dei seguenti formati per la stampa senza bordi:
     - **Lettera U.S. (senza bordi)**
     - **A4 (senza bordi)**
     - **Foto U.S. 4 x 6 (senza bordi)**
   - e Da Orientamento, fare clic sull'icona relativa all'orientamento verticale, orizzontale o orizzontale inverso.
   - f Fare clic su **OK**.
2. Scegliere il tipo di carta e la qualità di stampa desiderati:
   - a Dal programma in uso, scegliere **Archivio** ▸ **Stampa**.
   - b Dal menu a comparsa Stampante, scegliere **Z700-P700 Series**.

c Dal menu a comparsa nell'angolo superiore sinistro, scegliere **Qualità e tipo di carta**.

Nota: se nel menu a comparsa Tipo di carta l'opzione Automatica non è selezionata, scegliere **Lucida/Fotografica**. Per ulteriori informazioni, vedere “Utilizzo del sensore del tipo di carta” a pagina 14.

d Da Qualità di stampa, fare clic su **Alta** o **Massima**.

Nota: Impostazioni della qualità di stampa più elevate offrono risultati di stampa migliori, ma possono richiedere una maggiore quantità di tempo.

3 Per stampare fotografie senza bordi:

a Assicurarsi di scegliere uno dei formati carta supportati per la stampa senza bordi da Formato carta nella finestra di dialogo Formato di stampa.

b Dal programma software in uso, impostare i margini su zero.

Nota: se il programma in uso non supporta l'impostazione dei margini, ignorare questo passo.

c Verificare sullo schermo che l'immagine copra l'intera pagina.

Passo 3: stampare le foto

1. Dal programma in uso, scegliere **Archivio** ▸ **Stampa**.
2. Fare clic su **Stampa**.

Nota: per evitare una stampa confusa, rimuovere ogni fotografia in uscita dalla stampante e lasciarla asciugare prima di riporla con le altre.

Stampa su carta premium

È possibile caricare fino a 100 pagine di carta premium o patinata, a seconda dello spessore della carta.

Passo 1: caricare la carta premium

- Se la carta è accompagnata da istruzioni, leggerle attentamente.

- Caricare la carta allineandola verticalmente al lato destro del supporto carta.

- Assicurarsi che la carta non sia già usata o danneggiata.
- Assicurarsi che il lato di stampa sia rivolto verso l'alto.
- Non forzare la carta nella stampante.
- Stringere tra le dita la guida della carta e spostarla fino al bordo sinistro della carta.

Nota: se si utilizza carta formato Lettera, può non essere necessario regolare la guida della carta.

Passo 2: personalizzare le impostazioni di stampa

1. Scegliere formato e orientamento della carta:
   a. Dal programma in uso, scegliere **Archivio** ▸ **Formato di stampa**.
   b. Dal menu a comparsa Formato per, scegliere **Z700-P700 Series**.

c Dal menu a comparsa Impostazioni, scegliere **Attributi pagina**.

d Dal menu a comparsa Formato carta, scegliere il formato carta.

e Da Orientamento, fare clic sull'icona relativa all'orientamento verticale, orizzontale o orizzontale inverso.

f Fare clic su **OK**.

2 Scegliere il tipo di carta e la qualità di stampa desiderati:

a Dal programma in uso, scegliere **Archivio** ▸ **Stampa**.

b Dal menu a comparsa Stampante, scegliere **Z700-P700 Series**.

c Dal menu a comparsa nell'angolo superiore sinistro, scegliere **Qualità e tipo di carta**.

Nota: se nel menu a comparsa Tipo di carta l'opzione Automatica non è selezionata, scegliere **Patinata**. Per ulteriori informazioni, vedere “Utilizzo del sensore del tipo di carta” a pagina 14.

d Da Qualità di stampa, selezionare la qualità di stampa preferita. L'impostazione predefinita è Normale.

Nota: Impostazioni della qualità di stampa più elevate offrono risultati di stampa migliori, ma possono richiedere una maggiore quantità di tempo.

Passo 3: stampare il documento

Fare clic su **Stampa**.

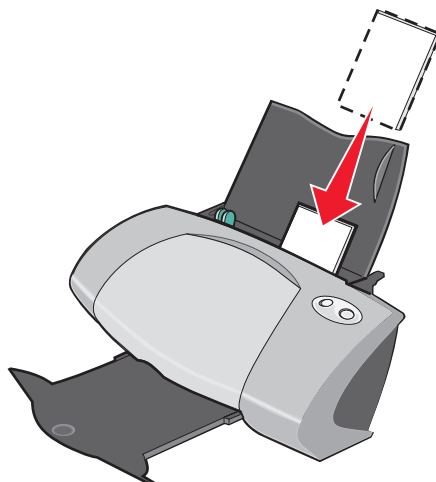
Nota: il vassoio di uscita carta contiene fino a 50 fogli di carta. Per stampare più di 50 pagine, rimuovere i primi 50 fogli, quindi continuare la stampa.

Stampa di biglietti e cartoline

È possibile caricare fino a 25 biglietti d'auguri, schede, cartoline fotografiche o cartoline nel supporto della carta, a seconda dello spessore dei biglietti.

Passo 1: caricare i biglietti e le cartoline

- Se biglietti e cartoline sono accompagnati da istruzioni, leggerle attentamente.

- Caricare i biglietti e cartoline allineandoli verticalmente al lato destro del supporto carta.

- Assicurarsi che i biglietti e cartoline non siano già usati o danneggiati.
- Assicurarsi che il lato di stampa sia rivolto verso l'alto.
- Non forzare biglietti e cartoline nella stampante.
- Stringere tra le dita la guida della carta e spostarla fino al bordo sinistro dei biglietti e cartoline.

Passo 2: personalizzare le impostazioni di stampa

1. Scegliere formato e orientamento della carta:
   a. Dal programma in uso, scegliere **Archivio** ▸ **Formato di stampa**.
   b. Dal menu a comparsa Formato per, scegliere **Z700-P700 Series**.

c Dal menu a comparsa Impostazioni, scegliere **Attributi pagina**.

d Dal menu a comparsa Formato carta, scegliere un formato per biglietti e cartoline. Per stampare fotografie senza bordi su biglietti o cartoline, scegliere uno dei seguenti formati di biglietti e cartoline per la stampa senza bordi:

- **Cartoncino A6 (senza bordi)**
- **Cartoncino U.S. 4 x 6 (senza bordi)**
- **Cartolina Hagaki (senza bordi)**

e Da Orientamento, fare clic sull'icona relativa all'orientamento verticale, orizzontale o orizzontale inverso.

f Fare clic su **OK**.

2 Scegliere il tipo di carta e la qualità di stampa desiderati:

a Dal programma in uso, scegliere **Archivio** ▸ **Stampa**.

b Dal menu a comparsa Stampante, scegliere **Z700-P700 Series**.

c Dal menu a comparsa nell'angolo superiore sinistro, scegliere **Qualità e tipo di carta**.

Nota: se nel menu a comparsa Tipo di carta l'opzione Automatica non è selezionata, scegliere **Lucida/fotografica** per le cartoline fotografiche e **Normale** per gli altri tipi di biglietti e cartoline. Per ulteriori informazioni, vedere “Utilizzo del sensore del tipo di carta” a pagina 14.

d Da Qualità di stampa, fare clic su **Alta** o **Massima** per le fotografie e i biglietti d'auguri e **Normale** per gli altri tipi di biglietti e cartoline.

Nota: Impostazioni della qualità di stampa più elevate offrono risultati di stampa migliori, ma possono richiedere una maggiore quantità di tempo.

3 Per stampare fotografie senza bordi su cartoline fotografiche:

a Assicurarsi di scegliere uno dei formati per biglietti e cartoline supportati per la stampa senza bordi da Formato carta nella finestra di dialogo Formato di stampa.

b Dal programma software in uso, impostare i margini su zero.

Nota: se il programma in uso non supporta l'impostazione dei margini, ignorare questo passo.

c Verificare sullo schermo che l'immagine copra l'intera pagina.

Passo 3: stampare biglietti e cartoline

1 Dal programma in uso, scegliere **Archivio** ▸ **Stampa**.

2 Fare clic su **Stampa**.

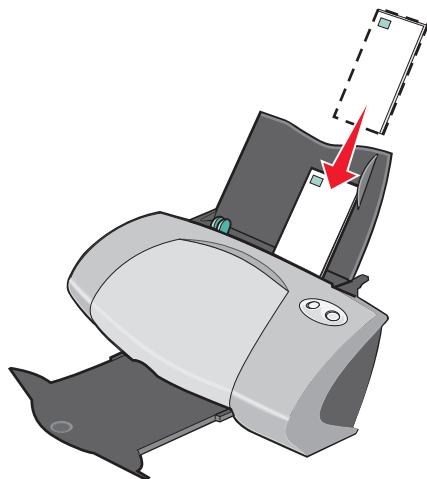
Nota: per evitare una stampa confusa, rimuovere ogni biglietto o cartolina in uscita dalla stampante e lasciare che si asciughi prima di riporla con le altre.

Stampa di buste

È possibile caricare fino a 10 buste, a seconda dello spessore delle buste.

Passo 1: caricare le buste

Nota: non utilizzare buste con fori, finestre, incisioni, fermagli di metallo, legature o sbarrette metalliche pieghevoli.

- Caricare le buste allineandole verticalmente al lato destro del supporto carta.

- Assicurarsi che le buste non siano già usate o danneggiate.
- Assicurarsi che il lato di stampa sia rivolto verso l'alto.
- Verificare che il punto di affrancatura sia posizionato nell'angolo superiore sinistro.
- Non forzare le buste nella stampante.

- Stringere tra le dita la guida della carta e spostarla fino al bordo sinistro delle buste.

Passo 2: personalizzare le impostazioni di stampa

1 Scegliere formato e orientamento della busta:

   a Dal programma in uso, scegliere **Archivio** ▸ **Formato di stampa**.

   b Dal menu a comparsa Formato per, scegliere **Z700-P700 Series**.

   c Dal menu a comparsa Impostazioni, scegliere **Attributi pagina**.

   d Dal menu a comparsa Formato carta, scegliere un formato per la busta.

   e Da Orientamento, assicurarsi di selezionare l'icona di orientamento orizzontale.

   Nota: molti programmi sono progettati per ignorare le impostazioni delle buste riportate in Formato di stampa. Assicurarsi che l'orientamento orizzontale sia selezionato anche nel programma.

   f Fare clic su **OK**.

2 Scegliere il tipo di carta e la qualità di stampa desiderati:

   a Dal programma in uso, scegliere **Archivio** ▸ **Stampa**.

   b Dal menu a comparsa Stampante, scegliere **Z700-P700 Series**.

   c Dal menu a comparsa nell'angolo superiore sinistro, scegliere **Qualità e tipo di carta**.

   Nota: se nel menu a comparsa Tipo di carta l'opzione Automatica non è selezionata, scegliere **Normale**. Per ulteriori informazioni, vedere “Utilizzo del sensore del tipo di carta” a pagina 14.

d Da Qualità di stampa, selezionare la qualità di stampa preferita. L'impostazione predefinita è Normale.

Nota: Impostazioni della qualità di stampa più elevate offrono risultati di stampa migliori, ma possono richiedere una maggiore quantità di tempo.

Passo 3: stampare le buste

Fare clic su **Stampa**.

Nota: il vassoio di uscita carta contiene fino a 10 buste. Per stampare più di 10 buste, rimuovere le prime 10 buste, quindi continuare la stampa.

Stampa di immagini in bianco e nero

È possibile stampare le immagini a colori in bianco e nero.

Nota: questa impostazione è disponibile solo se è installata una cartuccia di stampa con inchiostro nero.

Caricare la carta

- Caricare la carta allineandola verticalmente al lato destro del supporto carta.

- Assicurarsi che la carta non sia già usata o danneggiata.
- Assicurarsi che il lato di stampa sia rivolto verso l'alto.
- Non forzare la carta nella stampante.

- Stringere tra le dita la guida della carta e spostarla fino al bordo sinistro della carta.

Nota: se si utilizza carta formato Lettera, può non essere necessario regolare la guida della carta.

Passo 2: personalizzare le impostazioni di stampa

1 Selezionare le opzioni relative al colore:

   a Dal programma in uso, scegliere **Archivio** ▸ **Stampa**.

   b Dal menu a comparsa Stampante, scegliere **Z700-P700 Series**.

   c Dal menu a comparsa in alto a sinistra, scegliere **Opzioni colore**.

   d Dal menu a comparsa Colore documento, scegliere **Solo nero**.

2 Continuare a personalizzare il documento seguendo la procedura relativa al tipo di carta utilizzato.

Passo 3: stampare il documento

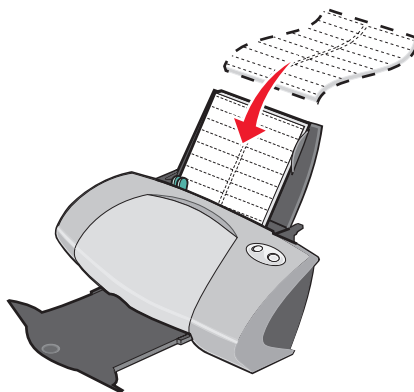
Fare clic su **Stampa**.

Nota: il vassoio di uscita carta contiene fino a 50 fogli di carta. Per stampare più di 50 fogli, rimuovere i primi 50 fogli, quindi continuare la stampa.

Stampa di etichette

È possibile caricare fino a 25 fogli di etichette, a seconda dello spessore della carta.

Passo 1: caricare le etichette

- Utilizzare solo etichette per stampanti a getto d'inchiostro.
- Se le etichette sono accompagnate da istruzioni, leggerle attentamente.
- Caricare le etichette allineandole verticalmente al lato destro del supporto carta.

- Assicurarsi che le etichette non siano già usate o danneggiate.
- Non stampare entro 1 mm dal margine di una etichetta.
- Assicurarsi che non vi siano etichette mancanti o piegate.
- Assicurarsi che il lato di stampa sia rivolto verso l'alto.
- Non forzare i fogli delle etichette nella stampante.
- Stringere tra le dita la guida della carta e spostarla fino al bordo sinistro del foglio di etichette.

Nota: se si utilizza carta per etichette formato Lettera, può non essere necessario regolare la guida della carta.

Passo 2: personalizzare le impostazioni di stampa

1 Scegliere formato e orientamento della carta:

   a Dal programma in uso, scegliere **Archivio** ▸ **Formato di stampa**.

   b Dal menu a comparsa Formato per, scegliere **Z700-P700 Series**.

   c Dal menu a comparsa Impostazioni, scegliere **Attributi pagina**.

   d Dal menu a comparsa Formato carta, scegliere un formato carta.

   e Da Orientamento, assicurarsi di selezionare l'icona di orientamento verticale.

   f Fare clic su **OK**.

2 Scegliere il tipo di carta e la qualità di stampa desiderati:

   a Dal programma in uso, scegliere **Archivio** ▸ **Stampa**.

   b Dal menu a comparsa Stampante, scegliere **Z700-P700 Series**.

   c Dal menu a comparsa nell'angolo superiore sinistro, scegliere **Qualità e tipo di carta**.

   Nota: se nel menu a comparsa Tipo di carta l'opzione Automatica non è selezionata, scegliere **Normale**. Per ulteriori informazioni, vedere “Utilizzo del sensore del tipo di carta” a pagina 14.

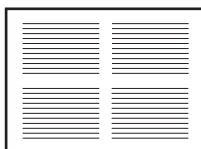
   d Da Qualità di stampa, selezionare la qualità di stampa preferita. L'impostazione predefinita è Normale.

   Nota: Impostazioni della qualità di stampa più elevate offrono risultati di stampa migliori, ma possono richiedere una maggiore quantità di tempo.

Passo 3: stampare le etichette

Fare clic su **Stampa**.

Nota: il vassoio di uscita carta contiene fino a 10 fogli di etichette. Per stampare più di 10 fogli, rimuovere i primi 10, quindi continuare la stampa.

Stampa di volantini

È possibile risparmiare carta stampando volantini. I volantini sono più pagine di un documento stampate su un singolo foglio di carta. È possibile caricare fino a 100 fogli, a seconda dello spessore della carta.

Passo 1: caricare la carta

- Se la carta è accompagnata da istruzioni, leggerle attentamente.
- Caricare la carta allineandola verticalmente al lato destro del supporto carta.

- Assicurarsi che la carta non sia già usata o danneggiata.
- Assicurarsi che il lato di stampa sia rivolto verso l'alto.
- Non forzare la carta nella stampante.

- Stringere tra le dita la guida della carta e spostarla fino al bordo sinistro della carta.

Nota: se si utilizza carta formato Lettera, può non essere necessario regolare la guida della carta.

Passo 2: personalizzare le impostazioni di stampa

È possibile stampare i volantini su un solo lato del foglio di carta o su entrambi.

1 Scegliere formato e orientamento della carta:
   a Dal programma in uso, scegliere **Archivio** ▸ **Formato di stampa**.
   b Dal menu a comparsa Formato per, scegliere **Z700-P700 Series**.
   c Dal menu a comparsa Impostazioni, scegliere **Attributi pagina**.
   d Dal menu a comparsa Formato carta, scegliere il formato carta.
   e Da Orientamento, fare clic sull'icona relativa all'orientamento verticale, orizzontale o orizzontale inverso.
   f Fare clic su **OK**.
2 Scegliere un tipo di carta, la qualità di stampa e il layout:
   a Dal programma in uso, scegliere **Archivio** ▸ **Stampa**.
   b Dal menu a comparsa Stampante, scegliere **Z700-P700 Series**.
   c Dal menu a comparsa nell'angolo superiore sinistro, scegliere **Qualità e tipo di carta**.

Nota: se nel menu a comparsa Tipo di carta l'opzione Automatica non è selezionata, scegliere un tipo di carta per il documento da stampare. Per ulteriori informazioni, vedere “Utilizzo del sensore del tipo di carta” a pagina 14.

d Da Qualità di stampa, selezionare la qualità di stampa preferita. L'impostazione predefinita è Normale.

Nota: Impostazioni della qualità di stampa più elevate offrono risultati di stampa migliori, ma possono richiedere una maggiore quantità di tempo.

e Dal menu a comparsa nell'angolo superiore sinistro, scegliere **Layout**.

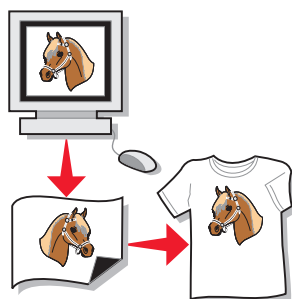
f Dal menu a comparsa Pagine per foglio, scegliere il numero di pagine da stampare su un singolo foglio.

g Da Orientamento, fare clic sull'immagine corrispondente all'ordine in cui si desidera che vengano stampate le pagine sul foglio.

h Per stampare un bordo intorno a ogni immagine, scegliere un'opzione dal menu a comparsa Bordi.

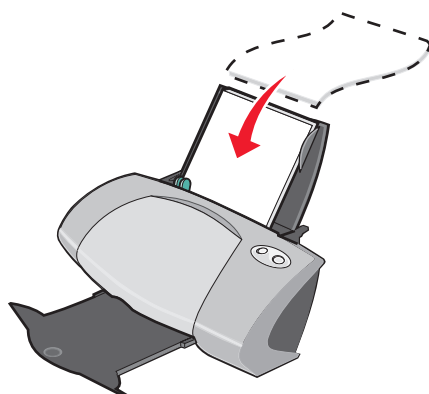
Passo 3: stampare i volantini

Fare clic su **Stampa**.

Stampa di trasferibili a caldo

È possibile caricare fino a 100 trasferibili a caldo, a seconda dello spessore dei trasferibili. Si consiglia di stampare l'immagine prima su carta normale e poi sul trasferibile a caldo. In questo modo è possibile evitare di sprecare trasferibili a caldo per perfezionare l'immagine da stampare. Quando l'immagine viene stampata in maniera ottimale, caricare i trasferibili.

Nota: Per risultati ottimali, caricare un trasferibile a caldo per volta.

Passo 1: caricare i trasferibili a caldo

- Se i trasferibili a caldo sono accompagnati da istruzioni, leggerle attentamente.
- Caricare i trasferibili allineandoli verticalmente al lato destro del supporto carta.

- Assicurarsi che i trasferibili a caldo non siano già usati o danneggiati.
- Assicurarsi che il lato di stampa (vuoto) sia rivolto verso l'alto.
- Non forzare i trasferibili a caldo nella stampante.
- Stringere tra le dita la guida della carta e spostarla fino al bordo sinistro dei trasferibili a caldo.

Nota: per trasferibili a caldo di formato Lettera, può non essere necessario regolare la guida della carta.

Passo 2: personalizzare le impostazioni di stampa

1 Scegliere formato e orientamento della carta:

a Dal programma in uso, scegliere **Archivio ▸ Formato di stampa**.

b Dal menu a comparsa Formato per, scegliere **Z700-P700 Series**.

c Dal menu a comparsa Impostazioni, scegliere **Attributi pagina**.

d Dal menu Formato carta, scegliere un formato carta.

e Da Orientamento, fare clic sull'icona relativa all'orientamento verticale, orizzontale o orizzontale inverso.

f Fare clic su **OK**.

2 Scegliere il tipo di carta e la qualità di stampa desiderati:

a Dal programma in uso, scegliere **Archivio ▸ Stampa**.

b Dal menu a comparsa Stampante, scegliere **Z700-P700 Series**.

c Dal menu a comparsa nell'angolo superiore sinistro, scegliere **Qualità e tipo di carta**.

d Dal menu a comparsa Tipo di carta, scegliere **Trasferibile a caldo**.

Nota: se si sceglie Trasferibile a caldo, viene visualizzata automaticamente una copia speculare dell'immagine che si desidera stampare. Assicurarsi di *non* selezionare un'opzione dal programma che consenta di visualizzare una copia speculare dell'immagine.

e Da Qualità di stampa**,** selezionare la qualità di stampa preferita. L'impostazione predefinita è Normale.

Nota: Impostazioni della qualità di stampa più elevate offrono risultati di stampa migliori, ma possono richiedere una maggiore quantità di tempo.

f Se anche nel programma in uso è selezionata l'impostazione per immagini speculari, eseguire le seguenti operazioni:

- Dal menu a comparsa nell'angolo superiore sinistro, scegliere **Layout avanzato**.
- Assicurarsi che l'opzione **Speculare** non sia selezionata.

Passo 3: stampare i trasferibili a caldo

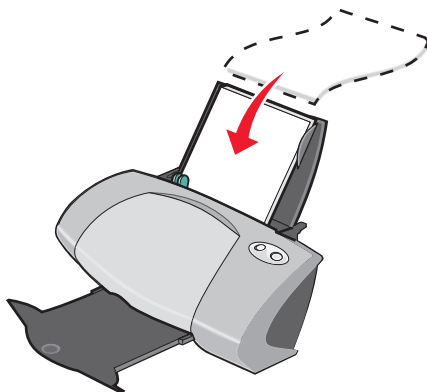
Fare clic su **Stampa**.

Nota: per evitare macchie, rimuovere ogni trasferibile a caldo non appena fuoriesce dalla stampante e farlo asciugare prima di impilarlo.

Stampa di lucidi

È possibile caricare fino a 50 lucidi, a seconda dello spessore dei ludici.

Passo 1: caricare i lucidi

- Utilizzare solo lucidi per stampanti a getto d'inchiostro.
- Se i lucidi sono dotati di una protezione, rimuoverla prima di caricare i lucidi.
- Se i lucidi sono accompagnati da istruzioni, leggerle attentamente.
- Caricare i lucidi allineandoli verticalmente al lato destro del supporto carta.

- Assicurarsi che i lucidi non siano già usati o danneggiati.
- Assicurarsi che il lato ruvido (di stampa) del lucido sia rivolto verso l'alto. Se i lucidi presentano strisce rimovibili, assicurarsi che ciascuna striscia sia rivolta verso il basso della stampante.
- Non forzare i lucidi nella stampante.
- Stringere tra le dita la guida della carta e spostarla fino al bordo sinistro dei lucidi.

Nota: se si utilizza carta per lucidi di formato Lettera, può non essere necessario regolare la guida della carta.

Passo 2: personalizzare le impostazioni di stampa

1 Scegliere formato e orientamento della carta:
   a Dal programma in uso, scegliere **Archivio ▸ Formato di stampa**.
   b Dal menu a comparsa Formato per, scegliere **Z700-P700 Series**.
   c Dal menu a comparsa Impostazioni, scegliere **Attributi pagina**.
   d Dal menu a comparsa Formato carta, scegliere un formato carta.
   e Da Orientamento, fare clic sull'icona relativa all'orientamento verticale, orizzontale o orizzontale inverso.
   f Fare clic su **OK**.
2 Scegliere il tipo di carta e la qualità di stampa desiderati:
   a Dal programma in uso, scegliere **Archivio ▸ Stampa**.
   b Dal menu a comparsa Stampante, scegliere **Z700-P700 Series**.
   c Dal menu a comparsa nell'angolo superiore sinistro, scegliere **Qualità e tipo di carta**.

   Nota: se nel menu a comparsa Tipo di carta l'opzione Automatica non è selezionata, scegliere **Lucido**. Per ulteriori informazioni, vedere “Utilizzo del sensore del tipo di carta” a pagina 14.

   d Da Qualità di stampa, selezionare la qualità di stampa preferita. L'impostazione predefinita è Normale.

   Nota: Impostazioni della qualità di stampa più elevate offrono risultati di stampa migliori, ma possono richiedere una maggiore quantità di tempo.

Passo 3: stampare i lucidi

Fare clic su **Stampa**.

Nota: per evitare una stampa confusa, rimuovere ciascun lucido in uscita dalla stampante e lasciarlo asciugare prima di metterlo con gli altri. Il tempo di asciugatura dei lucidi può richiedere fino a 15 minuti.

Stampa del documento in ordine inverso

Passo 1: caricare la carta

- Caricare la carta allineandola verticalmente al lato destro del supporto carta.

- Assicurarsi che il lato di stampa sia rivolto verso l'alto.
- Non forzare la carta nella stampante.
- Stringere tra le dita la guida della carta e spostarla fino al bordo sinistro della carta.

Nota: se si utilizza carta formato Lettera, può non essere necessario regolare la guida della carta.

Passo 2: personalizzare le impostazioni di stampa

1 Scegliere formato e orientamento della carta:

   a Dal programma in uso, scegliere **Archivio** ▸ **Formato di stampa**.

   b Dal menu a comparsa Formato carta, scegliere il formato carta per il documento.

   c Da Orientamento, fare clic sull'icona relativa all'orientamento verticale, orizzontale o orizzontale inverso.

   d Fare clic su **OK**.

2 Scegliere un layout per il documento:

   a Dal programma in uso, scegliere **Archivio** ▸ **Stampa**.

   b Dal menu a comparsa Stampante, scegliere **Z700-P700 Series.**

   c Dal menu a comparsa nell'angolo superiore sinistro, scegliere **Layout avanzato**.

   d Selezionare la casella di controllo **Stampa in ordine inverso**.

Passo 3: stampare il documento

Fare clic su **Stampa**.

Nota: il vassoio di uscita carta contiene fino a 50 fogli di carta. Per stampare più di 50 fogli, rimuovere i primi 50, quindi continuare la stampa.

3 Manutenzione

Sostituzione delle cartucce di stampa

Nella stampante Z700-P700 Series sono utilizzate le seguenti cartucce:

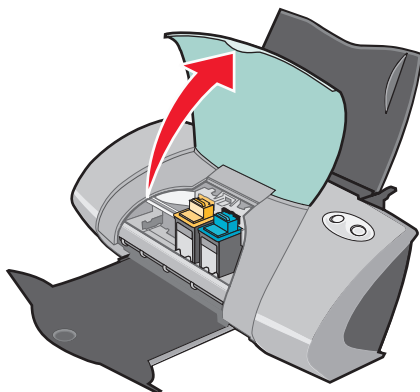
Supporto sinistro della cartuccia: solo cartucce a colori	Supporto destro della cartuccia: cartucce nere o fotografiche
19	48
20	50
25	55
	90 (cartuccia fotografica)

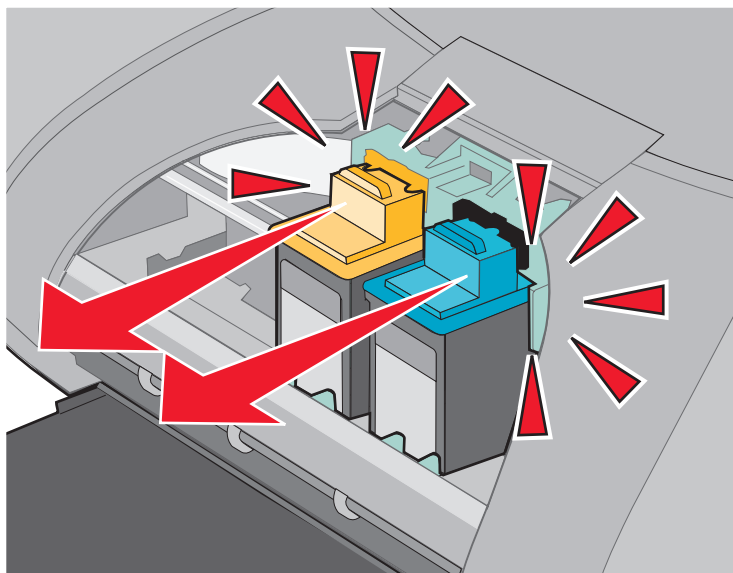
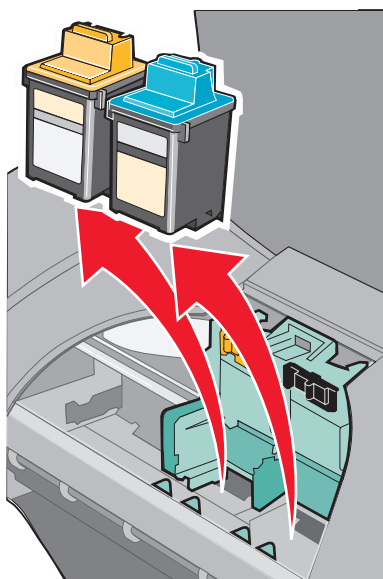
Nota: la stampante può essere utilizzata con la sola cartuccia a colori o la sola cartuccia in bianco e nero. Quando si stampano foto, è necessario che nella stampante sia installata una cartuccia a colori.

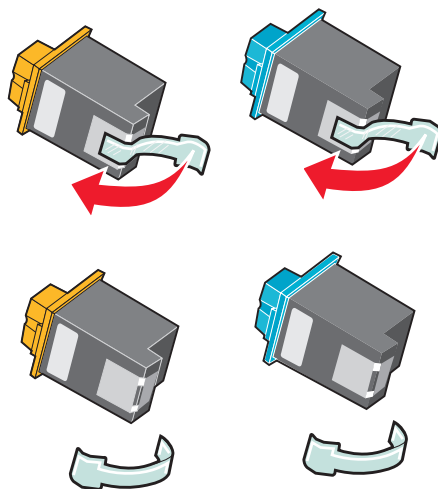
Per informazioni sull'ordinazione di materiali di consumo, vedere pagina 45.

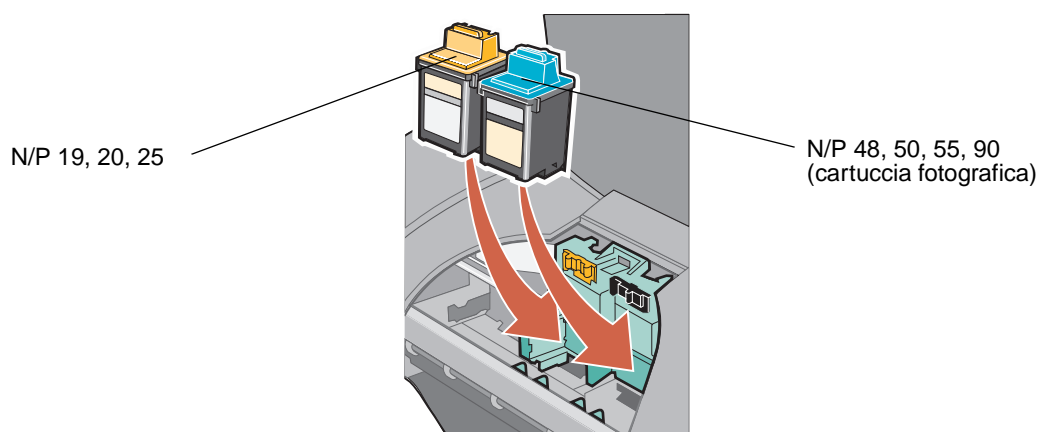
Rimuovere la cartuccia usata

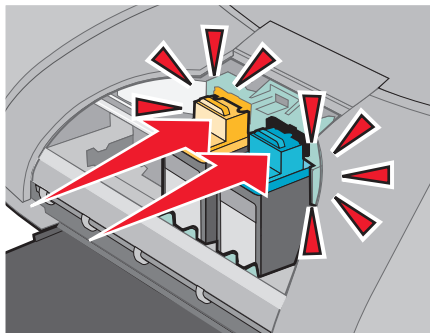
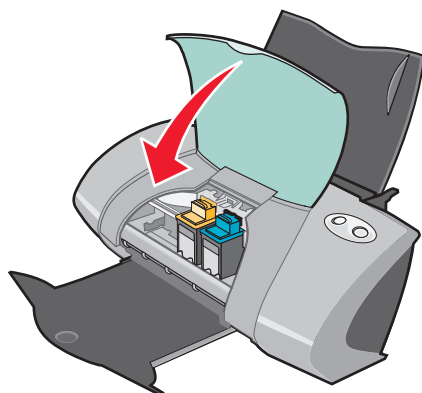
1 Accertarsi che la spia di accensione sia illuminata.

2 Sollevare il coperchio anteriore.

Se la stampante non è attiva, il supporto della cartuccia di stampa si sposta in posizione di caricamento.

3 Estrarre le cartucce tirandole fino a quando non si sente uno *scatto*.

4 Rimuovere le cartucce usate. Riporle in un contenitore a chiusura ermetica o provvedere al corretto smaltimento. Quando si rimuove la cartuccia fotografica per sostituirla con una cartuccia nera, conservare la cartuccia fotografica nell'unità di conservazione fornita.

Installare le cartucce

1 Se si installano cartucce nuove, rimuovere l'adesivo e il nastro trasparente dalle parti posteriore e inferiore di ciascuna cartuccia di stampa.

Avvertenza: *non* toccare o rimuovere le aree di contatto in rame nelle parti posteriore e inferiore delle cartucce.

2 Inserire la cartuccia a colori nel supporto di sinistra. Inserire la cartuccia nera o fotografica nel supporto di destra.

Nota: per prolungare la durata della cartuccia a colori e migliorare la velocità di stampa, installare una cartuccia nera o fotografica insieme alla cartuccia a colori.

3 Far scattare le cartucce in posizione.

4 Chiudere il coperchio anteriore.

Nota: Prima di avviare un processo di stampa, assicurarsi che il coperchio anteriore sia chiuso.

Specifica delle impostazioni delle cartucce nel software della stampante

Prima di specificare le impostazioni delle cartucce di stampa nel software della stampante, è necessario avere installato le cartucce. Per ulteriori informazioni, vedere “Installare le cartucce” a pagina 40.

1 Una volta installate le cartucce, eseguire l'utilità della stampante facendo doppio clic sulla cartella della stampante **Z700-P700 Series** sulla scrivania, quindi facendo doppio clic sull'utilità **Z700-P700 Series**. È possibile accedere all'utilità Z700-P700 Series anche da Servizi stampante nel menu della finestra di dialogo Stampa.

2 Dalla scheda Cartucce, fare clic su **Installa/Sostituisci cartuccia.** Per installare le cartucce, seguire le istruzioni visualizzate.

3. Fare clic su **Continua**.

   Viene visualizzata la finestra di dialogo Verifica cartuccia.

4. Selezionare i numeri parte delle cartucce da installare.
5. Selezionare **Sì, è usata** se la cartuccia è già stata utilizzata o **No, è nuova** se non è mai stata utilizzata.

   Nota: se una cartuccia usata viene identificata erroneamente come nuova, è possibile che i livelli di inchiostro nell'utilità della stampante non siano corretti.

6. Fare clic su **OK**.

Allineamento delle cartucce di stampa

In genere, l'allineamento delle cartucce di stampa viene effettuato solo dopo l'installazione o la sostituzione di una cartuccia. Tuttavia, è consigliabile allineare le cartucce quando:

- i caratteri non sono correttamente formati o allineati al margine sinistro;
- le linee rette verticali risultano ondulate.

Per allineare le cartucce:

1. Caricare la carta.
2. Eseguire l'utilità della stampante facendo doppio clic sulla cartella della stampante **Z700-P700 Series** sulla scrivania, quindi facendo doppio clic sull'utilità **Z700-P700 Series**. È possibile accedere all'utilità Z700-P700 Series anche da Servizi stampante nel menu della finestra di dialogo Stampa.
3. Dalla scheda Cartucce, fare clic su **Allinea le cartucce.**

   Viene visualizzata la finestra di dialogo di allineamento delle cartucce.

4. Fare clic su **Continua** per stampare la pagina di allineamento.
5. Nella finestra di dialogo relativa allo stato dell'allineamento, fare clic su **OK** se l'allineamento automatico è stato eseguito correttamente.

   Se l'allineamento automatico non è stato eseguito correttamente, fare clic su **Sì** per stampare una pagina di allineamento manuale.

6. Individuare il numero che corrisponde alla freccia più scura sulla pagina di allineamento stampata per ciascun gruppo di allineamento.
7. Utilizzare le frecce nella finestra di dialogo Allinea le cartucce per selezionare il numero corrispondente alla freccia più scura sulla pagina stampata per ogni gruppo di allineamento.
8. Fare clic su **OK**.

Se la pagina di allineamento non viene stampata, vedere “La pagina di allineamento non viene stampata” a pagina 55.

Miglioramento della qualità di stampa

Se non si è soddisfatti della qualità di stampa dei documenti, assicurarsi per prima cosa di:

- utilizzare la carta adatta al documento: utilizzare ad esempio carta fotografica per la stampa di una fotografia;
- utilizzare carta più pesante, bianco brillante o patinata.
- Selezionare una qualità di stampa più alta:
  1. Dal programma in uso, scegliere **Archivio** ▸ **Stampa**.
  2. Dal menu a comparsa nell'angolo superiore sinistro, scegliere **Qualità e tipo di carta**.
  3. Selezionare **Alta** o **Massima**.

Se la qualità di stampa dei documenti non risulta ancora soddisfacente, attenersi alla procedura seguente:

1. Reinserire le cartucce di stampa.
   - **a** Estrarre le cartucce di stampa. Per ulteriori informazioni, vedere “Rimuovere la cartuccia usata” a pagina 38.
   - **b** Inserire le cartucce di stampa. Per ulteriori informazioni, vedere “Installare le cartucce” a pagina 40.
   - **c** Allineare le cartucce di stampa. Per ulteriori informazioni, vedere “Allineamento delle cartucce di stampa” a pagina 42.
   - **d** Stampare nuovamente il documento.
   - **e** Se la qualità di stampa non è migliorata, pulire gli ugelli di stampa.
2. Pulire gli ugelli di stampa.
   - **a** Caricare la carta.
   - **b** Eseguire l'utilità della stampante facendo doppio clic sulla cartella della stampante **Z700-P700 Series** sulla scrivania, quindi facendo doppio clic sull'utilità **Z700-P700 Series**. È possibile accedere all'utilità Z700-P700 Series anche da Servizi stampante nel menu della finestra di dialogo Stampa.
   - **c** Dalla scheda Cartucce, fare clic su **Pulisci ugelli di stampa**.

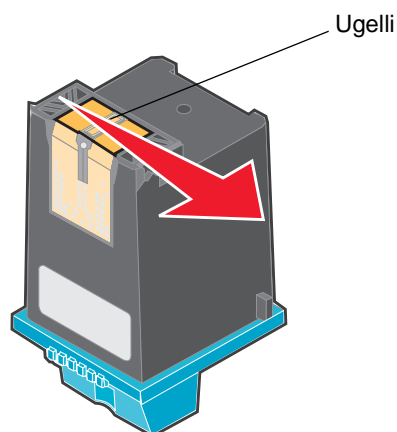
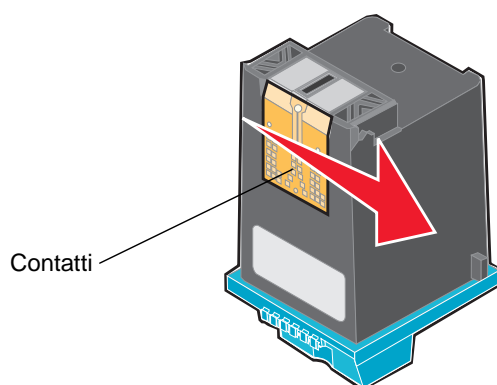
     Viene stampata una pagina spingendo l'inchiostro attraverso gli ugelli per rimuovere eventuali ostruzioni.
   - **d** Stampare nuovamente il documento per verificare se la qualità di stampa è migliorata.
   - **e** Per migliorare ulteriormente la qualità di stampa, continuare con il passaggio 3.

3 Pulizia degli ugelli e dei contatti delle cartucce di stampa.

Se la qualità di stampa non migliora nonostante la pulizia degli ugelli di stampa, è possibile che sia presente inchiostro secco sugli ugelli o sui contatti.

a Estrarre le cartucce di stampa. Per ulteriori informazioni, vedere “Rimuovere la cartuccia usata” a pagina 38.

b Inumidire con acqua un panno pulito che non lasci residui.

c Premere dolcemente il panno sugli ugelli per circa tre secondi e quindi pulire nella direzione mostrata.

d Premere dolcemente una sezione pulita del panno sui contatti per circa tre secondi, quindi pulire nella direzione mostrata.

e Lasciare asciugare completamente gli ugelli e i contatti.

f Reinstallare le cartucce di stampa e stampare nuovamente il documento.

Se la qualità di stampa non è migliorata, pulire gli ugelli di stampa altre due volte.

Se la qualità di stampa non è ancora soddisfacente, sostituire le cartucce di stampa. Per ulteriori informazioni, vedere “Sostituzione delle cartucce di stampa” a pagina 38.

Conservazione delle cartucce di stampa

Per far sì che le cartucce di stampa abbiano una lunga durata ed ottenere le massime prestazioni dalla stampante:

- Conservare la nuova cartuccia di stampa nella confezione originale fino al momento dell'installazione.
- Rimuovere una cartuccia dalla stampante solo per eseguirne la sostituzione, la pulizia o per conservarla in un contenitore a tenuta stagna. Il corretto funzionamento delle cartucce è compromesso da una prolungata esposizione all'aria.
- Conservare la cartuccia fotografica nella relativa unità di conservazione quando non è utilizzata.

La garanzia delle stampanti Lexmark non copre eventuali interventi di riparazione o danni causati da una cartuccia ricaricata. Si sconsiglia l'utilizzo di cartucce ricaricate. La ricarica delle cartucce può compromettere la qualità di stampa e provocare danni alla stampante. Per ottenere risultati ottimali, utilizzare materiali di consumo Lexmark.

Ordinazione di materiali di consumo

Per ordinare materiali di consumo o per individuare un rivenditore vicino, visitare il sito Web Lexmark all'indirizzo **www.lexmark.com**.

Articolo:	Numero parte:
Cartuccia acolori	19 20 25
Cartuccia nera	48 50 55
Cartuccia fotografica	90
Cavo USB	12A2405

4 Risoluzione dei problemi di installazione

Elenco di controllo per la risoluzione dei problemi

- ☑ L'alimentatore è collegato alla stampante e a una presa elettrica dotata di messa a terra?
- ☑ La stampante e il computer sono entrambi accesi? Se si utilizza la stampante in rete, accertarsi che il computer sia connesso alla rete, che la scheda Lexmark sia in funzione e che tutte le spie siano illuminate. Per ulteriori informazioni, consultare la documentazione della scheda.
- ☑ Il cavo USB è collegato correttamente alla stampante e al computer o alla scheda Lexmark?
- ☑ Le spie sulla stampante lampeggiano? In caso affermativo, vedere “Descrizione dei messaggi di errore e delle spie lampeggianti” a pagina 51.
- ☑ L'adesivo e il nastro trasparente sono stati rimossi dalle parti posteriore e inferiore di ciascuna cartuccia di stampa?
- ☑ Le cartucce di stampa sono state installate correttamente? Per ulteriori informazioni, vedere “Installare le cartucce” a pagina 40.
- ☑ La carta è stata caricata correttamente? Fare attenzione a non forzare troppo la carta nella stampante. Se la spia di alimentazione della carta lampeggia, vedere “Descrizione dei messaggi di errore e delle spie lampeggianti” a pagina 51.
- ☑ Il software della stampante è stato installato correttamente?

  Eseguire l'utilità della stampante facendo doppio clic sulla cartella della stampante **Z700-P700 Series** sulla scrivania, quindi facendo doppio clic sull'utilità **Z700-P700 Series**. È possibile accedere all'utilità Z700-P700 Series anche da Servizi stampante nel menu della finestra di dialogo Stampa.

  Se non si riesce a trovare la cartella e l'utilità della stampante, riavviare il software della stampante. Per ulteriori informazioni, vedere “Installazione del software della stampante” a pagina 49.

☑ La stampante è impostata come stampante predefinita o corrente?

Per accertarsi che la stampante sia impostata come stampante predefinita:

1 Dal Dock, fare clic sull'icona **Print Center**.

Viene visualizzata la finestra di dialogo dell'elenco delle stampanti.

Nota: se l'icona Print Center non è presente nel Dock, nella finestra Finder, scegliere **Vai** ▸ **Applicazioni** ▸ **Utilità** ▸ **Print Center**.

2 Verificare che la stampante **Z700-P700 Series** sia evidenziata nell'elenco.

Per accertarsi che la stampante sia impostata come stampante corrente:

1 Dopo aver aperto il documento, fare clic su **Archivio** ▸ **Formato di stampa**.

2 Dal menu a comparsa Formato per, scegliere **Z700-P700 Series**.

3 Fare clic su **OK**.

4 Scegliere **Archivio** ▸ **Stampa**.

5 Dal menu a comparsa Stampante, scegliere **Z700-P700 Series**.

☑ La stampante è collegata direttamente al computer? Se è collegata tramite una periferica esterna come un hub USB, un commutatore, uno scanner o un fax, procedere come segue:

1 Scollegare la stampante da tutte le periferiche esterne.

2 Collegare la stampante direttamente al computer mediante un cavo USB.

3 Stampare una pagina di prova.

a Eseguire l'utilità della stampante facendo doppio clic sulla cartella della stampante **Z700-P700 Series** sulla scrivania, quindi facendo doppio clic sull'utilità **Z700-P700 Series**. È possibile accedere all'utilità Z700-P700 Series anche da Servizi stampante nel menu della finestra di dialogo Stampa.

b Dalla scheda Cartucce, fare clic su **Stampa pagina di prova**.

- Se viene stampata la pagina di prova, la stampante sta funzionando correttamente. Il problema iniziale può essere dovuto alle periferiche esterne, non alla stampante. Per ulteriori informazioni, consultare la documentazione delle periferiche esterne.
- Se la pagina di prova non viene stampata, fare riferimento alla Guida in linea del software della stampante per ulteriori informazioni relative alla risoluzione dei problemi. Vedere anche “La pagina di prova non viene stampata” a pagina 54.

Dopo avere inserito il CD del software della stampante, non accade nulla

1. Chiudere tutti i programmi aperti.
2. Rimuovere il CD del software della stampante.
3. Riavviare il sistema.
4. Quando viene visualizzata la scrivania, reinserire il CD contenente il software della stampante.

   Sulla scrivania viene creata l'icona del CD della stampante Lexmark Z700-P700 Series.
5. Seguire le istruzioni contenute in “Installazione del software della stampante” a pagina 49 per completare l'installazione del software della stampante.

Risoluzione dei problemi di installazione del software della stampante

Se il software della stampante non è installato correttamente, quando si tenta di stampare viene visualizzato un messaggio di errore di comunicazione. Potrebbe essere necessario disinstallare il software della stampante, quindi reinstallarlo.

Disinstallazione del software della stampante

Esistono due modi per rimuovere il software della stampante. Uno dei modi è il seguente:

1. Dalla scrivania, fare doppio clic sull'icona del **CD Lexmark Z700-P700 Series**. Se l'icona del CD non è presente sulla scrivania, inserire il CD del software della stampante per riavviarlo.

   Viene visualizzata la schermata del programma di installazione di Lexmark.
2. Fare doppio clic sull'icona di installazione.

   Viene visualizzato il menu relativo all'installazione della stampante Lexmark Z700-P700 Series.
3. Scegliere **Disinstalla**.

   Completare la finestra di autenticazione degli utenti eventualmente visualizzata, quindi scegliere **OK**.
4. Seguire le istruzioni visualizzate per completare la disinstallazione del software della stampante.

Un altro modo per disinstallare il software della stampante è il seguente:

1 Dalla scrivania, fare doppio clic sulla cartella della stampante **Z700-P700 Series**.

   Viene visualizzato il menu della stampante Z700-P700 Series.

2 Fare doppio clic sul programma di disinstallazione di **Z700-P700 Series**.

   Completare la finestra di autenticazione degli utenti eventualmente visualizzata, quindi scegliere **OK**.

3 Scegliere **Disinstalla**.

4 Seguire le istruzioni visualizzate per completare la disinstallazione del software della stampante.

Installazione del software della stampante

Riavviare il computer prima di installare o reinstallare il software della stampante.

È possibile installare il software della stampante utilizzando il CD fornito con la stampante oppure è possibile scaricare il software dal sito Web Lexmark all'indirizzo **www.lexmark.com**.

Per informazioni sul collegamento della stampante a una rete tramite una scheda Lexmark, fare riferimento alla documentazione fornita con la scheda.

Utilizzo del CD fornito con la stampante

1 Chiudere tutti i programmi aperti.

2 Quando viene visualizzata la scrivania, inserire il CD contenente il software della stampante.

   Sulla scrivania viene creata l'icona del CD della stampante Lexmark Z700-P700 Series.

3 Fare doppio clic sull'icona del **CD Lexmark Z700-P700 Series**.

4 Fare doppio clic sull'icona di installazione.

5 Fare clic su **Installa e accetta**.

6 Scegliere il paese o l'area più vicina e fare clic su **Continua**.

   Nota: se viene visualizzata la schermata Selezione stampante o la finestra di dialogo Nuova stampante di rete rilevata, seguire le istruzioni visualizzate. Fare clic su **?** nella schermata o contattare l'amministratore di rete per ulteriori informazioni.

7 Per completare l'installazione del software della stampante, seguire le istruzioni visualizzate.

8 Quando l'installazione del software della stampate è completata, è possibile:

   - Registrare la stampante in Internet.
   - Stampare una pagina di prova per osservare il funzionamento della stampante.
   - Verificare la presenza di offerte sul sito Web Lexmark (solo Stati Uniti e Canada).

9. Fare clic su **Fine** una volta completate le operazioni.
10. Sulla scrivania viene creata automaticamente la cartella della stampante Z700-P700 Series. A questo punto è possibile cominciare a utilizzare la stampante Lexmark Z700-P700 Series.

Dal World Wide Web

L'installazione del software della stampante dal Web è un'operazione molto semplice:

1. Accertarsi che nel sistema sia caricato Stuffit Expander.
2. Accedere al sito Web di Lexmark, all'indirizzo **www.lexmark.com**.
3. Nella home page, spostarsi tra le opzioni di menu e fare clic su **Drivers & Downloads (Driver e download)**.
4. Selezionare la stampante e il driver della stampante appropriati per il sistema operativo in uso.
5. Per scaricare il driver e installare il software della stampante, seguire le istruzioni visualizzate.

5 Risoluzione dei problemi generali

Risoluzione dei problemi di stampa in rete

Se si è connessi a una rete con una scheda Lexmark, per informazioni sulla risoluzione dei problemi fare riferimento alla documentazione fornita con la scheda.

Descrizione dei messaggi di errore e delle spie lampeggianti

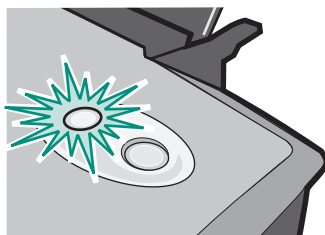
Consultare questa sezione per informazioni su come interpretare i messaggi di errore del software e le spie lampeggianti sulla stampante. Per informazioni sulle spie della scheda Lexmark, fare riferimento alla documentazione fornita con la scheda.

Messaggio Inceppamento carta

Per informazioni su come eliminare un inceppamento della carta, vedere “La carta è inceppata” a pagina 57.

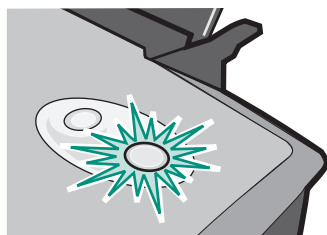
Messaggio Livello basso inchiostro

L'inchiostro della cartuccia di stampa si sta esaurendo. Per ordinare una nuova cartuccia o individuare un rivenditore vicino, vedere “Ordinazione di materiali di consumo” a pagina 45 o visitare il sito Web Lexmark all'indirizzo **www.lexmark.com**. Per informazioni sulla sostituzione delle cartucce, vedere “Sostituzione delle cartucce di stampa” a pagina 38.

La spia di alimentazione della carta lampeggia

Se la stampante ha esaurito la carta:

1. Caricare la carta.
2. Premere il pulsante di alimentazione carta.

Se si verifica un inceppamento della carta, vedere “La carta è inceppata” a pagina 57.

La spia di alimentazione lampeggia

Il supporto della cartuccia di stampa è bloccato.

1. Controllare la presenza di messaggi sullo schermo del computer.
2. Spegnere la stampante.
3. Attendere qualche istante, quindi riaccendere la stampante.

Se il supporto della cartuccia è bloccato a causa di un inceppamento della carta, vedere “La carta è inceppata” a pagina 57.

Risoluzione di un problema di stampa non riuscita o lenta

Gli argomenti riportati di seguito possono essere d'aiuto nel correggere i problemi di stampa non corretta o lenta.

La stampante è collegata, ma non stampa

Verificare che:

- La stampante sia accesa e il cavo fissato a entrambe le estremità. Se la stampante è connessa in rete, accertarsi che la scheda Lexmark sia in funzione e che tutte le spie siano accese. Per ulteriori informazioni, consultare la documentazione della scheda.
- La carta sia caricata correttamente e non inserita troppo all'interno della stampante. Se la carta è inceppata, vedere “Eliminazione della carta alimentata in modo errato o inceppata” a pagina 56.
- La stampante non sia bloccata o in pausa. Per verificare lo stato della stampante:
  1. Dal Dock, fare clic sull'icona **Print Center**.

     Viene visualizzata la finestra di dialogo dell'elenco delle stampanti.

     Nota: se l'icona Print Center non è presente nel Dock, nella finestra Finder, scegliere **Vai** ▸ **Applicazioni** ▸ **Utilità** ▸ **Print Center**.
  2. Evidenziare la **Z700-P700 Series** all'interno dell'elenco.
  3. Dal menu a discesa Coda di Stampa, selezionare **Avvia Coda di Stampa**.
  4. Dal menu a discesa Stampanti, scegliere **Mostra coda di stampa** o **Mostra processi**.
  5. Selezionare il processo di stampa desiderato dall'elenco.
  6. Fare clic su **Riprendi**.
- La stampante sia impostata come stampante predefinita. Per impostare la stampante come predefinita:
  1. Dal Dock, fare clic sull'icona **Print Center**.

     Viene visualizzata la finestra di dialogo dell'elenco delle stampanti.

     Nota: se l'icona Print Center non è presente nel Dock, nella finestra Finder, scegliere **Vai** ▸ **Applicazioni** ▸ **Utilità** ▸ **Print Center**.
  2. Verificare che la stampante **Z700-P700 Series** sia evidenziata nell'elenco.

Provare quindi a stampare una pagina di prova.

Stampa di una pagina di prova

1. Accedere all'utilità della stampante facendo doppio clic sulla cartella della stampante **Z700-P700 Series** sulla scrivania, quindi facendo doppio clic sull'utilità **Z700-P700 Series**. È possibile accedere all'utilità Z700-P700 Series anche da Servizi stampante nel menu della finestra di dialogo Stampa.
2. Dalla scheda Cartucce, fare clic su **Stampa pagina di prova**.
   - Se viene stampata la pagina di prova, la stampante sta funzionando correttamente.
   - Se la pagina di prova non viene stampata, continuare con la sezione successiva o fare riferimento alla Guida in linea del software della stampante per ulteriori informazioni relative alla risoluzione dei problemi.

La pagina di prova non viene stampata

Per informazioni, vedere innanzitutto “Elenco di controllo per la risoluzione dei problemi” a pagina 46, quindi:

- Se la carta è inceppata, vedere “Eliminazione della carta alimentata in modo errato o inceppata” a pagina 56.
- Assicurarsi che la stampante non sia bloccata o in pausa. Per verificare lo stato della stampante:

1. Dal Dock, fare clic sull'icona **Print Center**.

   Viene visualizzata la finestra di dialogo dell'elenco delle stampanti.

   Nota: se l'icona Print Center non è presente nel Dock, nella finestra Finder, scegliere **Vai ▸ Applicazioni ▸ Utilità ▸ Print Center**.

2. Evidenziare la **Z700-P700 Series** all'interno dell'elenco.
3. Dal menu a discesa Coda di Stampa, selezionare **Avvia Coda di Stampa**.
4. Dal menu a discesa Stampanti, scegliere **Mostra coda di stampa** o **Mostra processi**.
5. Selezionare il processo di stampa desiderato dall'elenco.
6. Fare clic su **Riprendi**.
7. Stampare nuovamente la pagina di prova. Se il problema di stampa persiste, vedere “Risoluzione dei problemi di installazione del software della stampante” a pagina 48.

La pagina di allineamento non viene stampata

Verificare che:

- l'adesivo e il nastro trasparente siano stati completamente rimossi dalle parti posteriore e inferiore di ciascuna cartuccia di stampa;
- le cartucce siano state installate correttamente. Per ulteriori informazioni, vedere “Installare le cartucce” a pagina 40.
- la carta sia stata caricata correttamente e non sia stata forzata all'interno della stampante;
- gli indicatori di stato siano accesi, qualora si utilizzi una scheda Lexmark per la connessione alla rete. Per ulteriori informazioni, consultare la documentazione della scheda.

Il funzionamento della stampante appare normale, ma la pagina stampata è vuota

Verificare che:

- L'adesivo e il nastro trasparente siano stati rimossi dalle parti posteriore e inferiore di ciascuna cartuccia di stampa. Per ulteriori informazioni, vedere “Sostituzione delle cartucce di stampa” a pagina 38.
- Gli ugelli delle cartucce non siano ostruiti. Pulire gli ugelli delle cartucce di stampa. Seguire le istruzioni in “Miglioramento della qualità di stampa” a pagina 43.

La stampante è molto lenta

- Se si utilizza una versione di Mac OS X precedente alla 10.1, considerare la possibilità di aggiornare il sistema operativo per migliorare le prestazioni di stampa.
- Chiudere tutti i programmi non in uso.
- Controllare il documento in fase di stampa. La stampa di foto o grafica può richiedere una quantità di tempo superiore rispetto alla stampa di testo. È possibile che anche la stampa di documenti di grandi dimensioni o contenenti immagini in background richieda più tempo.
- Verificare che non sia in stampa un altro documento. I processi di stampa vengono eseguiti nell'ordine in cui vengono ricevuti dalla stampante.
- Diminuire l'impostazione della qualità di stampa a **Normale** o **Bozza**.

  Nota: Impostazioni della qualità di stampa più elevate offrono risultati di stampa migliori, ma possono richiedere una maggiore quantità di tempo.

Eliminazione della carta alimentata in modo errato o inceppata

Gli argomenti riportati di seguito possono essere d'aiuto nel correggere i problemi di caricamento errato o inceppamento della carta.

La carta non viene alimentata correttamente o vengono prelevati più fogli

Verificare che:

- i bordi dei fogli non siano piegati;
- la carta utilizzata sia indicata per stampanti a getto d'inchiostro;
- non siano presenti inceppamenti di carta di processi di stampa precedenti;
- non sia stata caricata una quantità di carta eccessiva. È possibile caricare fino a 100 fogli, a seconda del peso della carta;
- non venga forzata la carta nella stampante;
- la guida della carta sia a contatto con il bordo sinistro del foglio;
- la guida della carta non provochi flessioni della carta;
- la stampante sia collocata su una superficie piana e stabile;
- le impostazioni di stampa selezionate siano corrette per il tipo di documento in fase di stampa. Per ulteriori informazioni, vedere “Idee per la stampa” a pagina 15.

La carta speciale non viene caricata

Verificare che:

- La carta venga alimentata senza problemi. Caricare la carta speciale allineandola verticalmente al lato destro del supporto carta. Stringere tra le dita la guida della carta e spostarla fino al bordo sinistro della carta speciale. Per ulteriori informazioni, vedere “Idee per la stampa” a pagina 15.
- Il formato carta o carta speciale selezionato sia appropriato. Vedere “Finestra di dialogo Impostazioni pagina” a pagina 9 e “Finestra di dialogo Stampa” a pagina 10.
- Venga utilizzato un formato di carta speciale supportato dalla stampante.
- Il programma sia indicato per la stampa su carta speciale. Per informazioni, controllare la documentazione del programma;
- La carta speciale non sia inceppata. Per ulteriori informazioni, vedere “La carta è inceppata” a pagina 57.

- La stampante non sia bloccata o in pausa. Per verificare lo stato della stampante:
  1. Dal Dock, fare clic sull'icona **Print Center**.

     Viene visualizzata la finestra di dialogo dell'elenco delle stampanti.

     Nota: se l'icona Print Center non è presente nel Dock, nella finestra Finder, scegliere **Vai** ▸ **Applicazioni** ▸ **Utilità** ▸ **Print Center**.

  2. Verificare che la stampante **Z700-P700 Series** sia evidenziata nell'elenco.
  3. Dal menu a discesa Coda di Stampa, selezionare **Avvia Coda di Stampa**, se disponibile.
  4. Dal menu a discesa Stampanti, scegliere **Mostra coda di stampa** o **Mostra processi**.
  5. Selezionare il processo di stampa desiderato dall'elenco.
  6. Fare clic su **Riprendi** o **Riprova**.

La carta è inceppata

Se l'inceppamento si verifica all'interno della stampante e non è possibile rimuovere la carta:

1. Spegnere la stampante.
2. Riaccendere la stampante.
3. Se la pagina non viene espulsa automaticamente:
   - a. Spegnere la stampante.
   - b. Tirare la carta per estrarla.

     Se non è possibile raggiungere la carta, sollevare il coperchio anteriore, estrarre la carta e richiudere il coperchio.
   - c. Accendere la stampante.

Risoluzione dei problemi relativi alla qualità di stampa

Se la qualità di stampa non è soddisfacente, può rendersi necessario regolare le impostazioni dei margini, scegliere una qualità di stampa migliore, allineare le cartucce di stampa o pulire gli ugelli.

Gli argomenti riportati di seguito possono essere d'aiuto nel migliorare la qualità della stampa:

La stampa è troppo scura o confusa

- Verificare che la carta inserita sia diritta e senza pieghe.
- Lasciare asciugare l'inchiostro completamente prima di toccare il foglio.

- Accertarsi che le impostazioni del tipo e del formato carta nel software corrispondano alla carta caricata nella stampante. Per ulteriori informazioni, vedere “Utilizzo del software della stampante” a pagina 9.
- Impostare la qualità di stampa su **Bozza**.
- Pulire gli ugelli delle cartucce di stampa. Seguire le istruzioni in “Miglioramento della qualità di stampa” a pagina 43.

Le linee verticali non sono uniformi

Per migliorare la qualità di stampa di linee rette verticali in tabelle, bordi o diagrammi:

- Selezionare una qualità di stampa più alta.
- Allineare gli ugelli delle cartucce di stampa. Per ulteriori informazioni, vedere “Allineamento delle cartucce di stampa” a pagina 42.
- Pulire gli ugelli delle cartucce di stampa. Seguire le istruzioni in “Miglioramento della qualità di stampa” a pagina 43.

La pagina stampata è macchiata

- La pagina successiva espulsa dalla stampante può provocare delle macchie. Rimuovere ogni pagina non appena esce dalla stampante e farla asciugare completamente prima di unirla alle altre.
- Pulire gli ugelli delle cartucce di stampa. Seguire le istruzioni in “Miglioramento della qualità di stampa” a pagina 43.

Le pagine stampate presentano fasce alterne di stampa chiara e scura (stampa intermittente)

- Impostare la qualità di stampa su **Alta** o **Massima**.
- Se la stampante è collegata al computer tramite un hub o una periferica, quale uno scanner o un fax, collegare la stampante direttamente al computer tramite un cavo USB.
- Se la stampante è connessa in rete, collegarla direttamente al computer tramite un cavo USB.

La qualità di stampa è scarsa ai bordi della pagina

- Assicurarsi che la stampante Lexmark sia impostata come predefinita.
- Pulire gli ugelli e i contatti delle cartucce di stampa. Seguire le istruzioni in “Miglioramento della qualità di stampa” a pagina 43.
- Stampare il documento senza bordi.

Se il documento viene stampato con i bordi, assicurarsi che per i margini siano presenti le impostazioni riportate di seguito.

Margine:	Impostazione minima:
Sinistra e destra	• 6,35 mm (0,25 pollici) per i formati di carta Lettera U. S., Legale U. S., Striscione Lettera e personalizzati • 3,175 mm (0,125 pollici) per le buste • 3,37 mm (0,13 pollici) per la maggior parte dei formati carta
Superiore	• 1,7 mm (0,067 pollici)
Parte inferiore	• 12,7 mm (0,5 pollici) per processi di stampa in nero • 19 mm (0,75 pollici) consigliato per i processi di stampa a colori

I caratteri non sono stati stampati in modo corretto o non sono allineati

- Annullare tutti i processi di stampa e avviare nuovamente la stampa. Per annullare tutti i processi di stampa:
  1. Dal Dock, fare clic sull'icona **Print Center**.

     Viene visualizzata la finestra di dialogo dell'elenco delle stampanti.

     Nota: se l'icona Print Center non è presente nel Dock, nella finestra Finder, scegliere **Vai** ▸ **Applicazioni** ▸ **Utilità** ▸ **Print Center**.
  2. Verificare che la stampante **Z700-P700 Series** sia evidenziata nell'elenco.
  3. Dal menu a discesa Coda di Stampa, selezionare **Avvia Coda di Stampa**.
  4. Dal menu a discesa Stampanti, scegliere **Mostra coda di stampa** o **Mostra processi**.
  5. Selezionare il processo di stampa da eliminare.
  6. Fare clic su **Elimina**.
  7. Ripetere i passi da 5 a 6 per eliminare tutti i processi di stampa.
- Allineare le cartucce di stampa. Per ulteriori informazioni, vedere “Allineamento delle cartucce di stampa” a pagina 42.
- Pulire gli ugelli delle cartucce di stampa. Seguire le istruzioni in “Miglioramento della qualità di stampa” a pagina 43.

I colori sulla stampa sono diversi dai colori sullo schermo

- È possibile che l'inchiostro della cartuccia stia per esaurirsi. Per ulteriori informazioni, vedere “Sostituzione delle cartucce di stampa” a pagina 38.
- Utilizzare carta di marca differente. Ogni marca di carta assorbe l'inchiostro in modo diverso e riproduce i colori con delle variazioni.

Selezionare Colore naturale come colore per il documento:

1. Dal programma in uso, scegliere **Archivio** ▸ **Stampa**.
2. Dal menu a comparsa Stampante, scegliere **Z700-P700 Series**.
3. Dal menu a comparsa in alto a sinistra, scegliere **Opzioni colore**.
4. Dal menu a comparsa Colore documento, scegliere **Colore naturale**.

I colori stampati sono sbiaditi

Provare i suggerimenti elencati nella sezione “I colori sulla stampa sono diversi dai colori sullo schermo” a pagina 59. Se i colori risultano ancora sbiaditi, pulire gli ugelli di stampa. Seguire le istruzioni in “Miglioramento della qualità di stampa” a pagina 43.

Caratteri mancanti o imprevisti

Pulire gli ugelli delle cartucce di stampa. Seguire le istruzioni in “Miglioramento della qualità di stampa” a pagina 43.

La qualità della stampa delle fotografie non è soddisfacente

- Selezionare una qualità di stampa più alta.
- Scegliere la carta fotografica come tipo di carta.

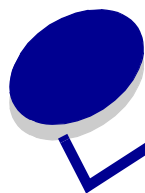
Risoluzione di problemi relativi alla carta speciale

Negli argomenti riportati di seguito vengono fornite informazioni su come risolvere i problemi relativi a supporti di stampa speciali.

La carta fotografica/lucida o i lucidi rimangono attaccati tra loro

- Utilizzare carta fotografica/lucida o lucidi progettati per stampanti a getto d'inchiostro.
- Accertarsi di avere caricato la carta in modo corretto (con il lato di stampa rivolto verso l'alto) e di avere selezionato le impostazioni appropriate nel software della stampante. Per ulteriori informazioni, vedere “Stampa di fotografie” a pagina 16 o “Stampa di lucidi” a pagina 34.
- Rimuovere ogni pagina non appena esce dalla stampante e farla asciugare completamente prima di unirla alle altre.

I lucidi o le fotografie contengono linee bianche

- Accertarsi di avere caricato la carta in modo corretto (con il lato di stampa rivolto verso l'alto) e di avere selezionato le impostazioni appropriate nel software della stampante. Per ulteriori informazioni, vedere “Stampa di lucidi” a pagina 34 o “Stampa di fotografie” a pagina 16.
- Selezionare una qualità di stampa più elevata, come **Alta** o **Massima**. Per ulteriori informazioni, vedere “Idee per la stampa” a pagina 15.
- Pulire gli ugelli delle cartucce di stampa. Seguire le istruzioni in “Miglioramento della qualità di stampa” a pagina 43.

Avvertenze

Avvertenze sulle emissioni elettroniche

Dichiarazione di conformità del Federal Communications Commission (FCC)

Le stampanti Lexmark Z700 Series Color Jetprinter, tipo 4136-001, e Lexmark P700 Series Photo Jetprinter, tipo 4136-0P1, sono state dichiarate conformi ai limiti imposti ai dispositivi digitali di Classe B, ai sensi della Parte 15 delle normative FCC. Il funzionamento è soggetto alle due condizioni seguenti: (1) questo dispositivo non deve causare interferenze dannose, e (2) deve assorbire eventuali interferenze ricevute, comprese quelle che possono causare un funzionamento indesiderato.

I limiti previsti dalla regolamentazione FCC per la Classe B sono intesi a garantire una ragionevole protezione dalle interferenze dannose nelle installazioni residenziali. Le presenti apparecchiature generano, utilizzano e possono irradiare energia in radiofrequenza e, se non installate in conformità alle istruzioni, possono causare interferenze dannose con le comunicazioni radio. Tuttavia, non viene fornita alcuna garanzia relativamente alla possibilità che in particolari installazioni non si generino interferenze. Qualora il presente apparecchio generi interferenze dannose alla ricezione radiofonica o televisiva, evento che può essere accertato spegnendo e riaccendendo l'apparecchio, si invita l'utente ad adoperarsi per eliminare l'interferenza adottando una o più misure tra le seguenti:

- Modificare l'orientamento o la posizione dell'antenna ricevente.
- Aumentare la distanza tra l'apparecchio e il dispositivo ricevente.
- Collegare l'apparecchio a una presa elettrica di un circuito diverso da quello a cui è collegato il dispositivo ricevente.
- Richiedere ulteriori suggerimenti al rivenditore o a un rappresentante dell'assistenza.

Il produttore non è responsabile per le interferenze radio o televisive causate dall'uso di cavi diversi da quello consigliato o da modifiche o alterazioni non autorizzate del presente apparecchio. Modifiche o alterazioni del presente apparecchio non autorizzate dal produttore potrebbero inficiare il diritto dell'utente a utilizzarlo.

Nota: Per assicurare la conformità alle normative FCC sull'interferenza elettromagnetica dei dispositivi informatici di Classe B, utilizzare un cavo schermato e con messa a terra adeguata, quale il cavo USB Lexmark numero parte 1329605 per collegamento parallelo o 12A2405 per collegamento USB. L'impiego di un cavo differente, non correttamente schermato e privo di messa a terra, può significare una violazione della regolamentazione FCC.

Eventuali domande relative alla presente dichiarazione di conformità devono essere indirizzate a:

Director of Lexmark Technology & Services
Lexmark International, Inc.
740 West New Circle Road
Lexington, KY 40550
(859) 232-3000

Industry Canada compliance statement

This Class B digital apparatus meets all requirements of the Canadian Interference-Causing Equipment Regulations.

Avis de conformité aux normes de l'industrie du Canada

Cet appareil numérique de la classe B respecte toutes les exigences du Règlement sur le matériel brouilleur du Canada.

Conformità alle direttive dell'Unione Europea (UE)

Questo prodotto è conforme ai requisiti di protezione stabiliti dalle direttive del Consiglio dell'UE 89/336/EEC e 73/23/EEC sull'approssimazione e l'armonizzazione della legislazione degli Stati membri in relazione alla compatibilità elettromagnetica e alla sicurezza delle apparecchiature elettriche progettate per l'uso entro determinati limiti di tensione.

Una dichiarazione di conformità con i requisiti della Direttiva è stata siglata dal Director of Manufacturing and Technical Support, Lexmark International, S.A., Boigny, France.

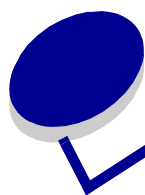
Questo prodotto è conforme ai limiti per la Classe B stabiliti dalla direttiva EN 55022 e ai requisiti di sicurezza stabiliti dalla direttiva EN 60950.

The United Kingdom Telecommunications Act 1984

This apparatus is approved under the approval number NS/G/1234/J/100003 for the indirect connections to the public telecommunications systems in the United Kingdom.

Japanese VCCI notice

この装置は、情報処理装置等電波障害自主規制協議会（ＶＣＣＩ）の基準に基づくクラスＢ情報技術装置です。この装置は、家庭環境で使用することを目的としていますが、この装置がラジオやテレビジョン受信機に近接して使用されると、受信障害を引き起こすことがあります。

取扱説明書に従って正しい取り扱いをして下さい。

Glossario

allineamento automatico. Una funzione di allineamento automatico delle cartucce di stampa.

allineamento manuale. Un'opzione software della stampante che consente di selezionare i valori di allineamento delle cartucce di stampa.

applicazione. *Vedere* programma.

carta di formato personalizzato. Un formato di carta non standard.

carta fotografica. Carta trattata per la stampa di fotografie.

carta lucida. Carta con un lato lucido per la stampa di fotografie.

carta normale. Carta indicata per la stampa di documenti di testo.

carta patinata. Carta trattata, utilizzata per la stampa ad alta qualità di immagini.

carta premium. Carta patinata per la stampa di rapporti o documenti con grafici.

cartuccia di stampa. Unità sostituibile che contiene ed eroga inchiostro all'interno della stampante.

cavo USB. Un cavo leggero e flessibile che collega la stampante al computer. Cavi USB possono trasmettere dati a velocità molto superiori rispetto ai cavi paralleli.

coda di stampa. La memorizzazione delle operazioni di stampa da parte del server nell'ordine in cui sono state inviate alla stampante, in attesa di essere eseguite.

colore naturale. Un'opzione software della stampante utilizzata per la stampa di fotografie e immagini grafiche molto dettagliate.

contatto della cartuccia. La zona in rame della cartuccia di stampa che tocca i contatti del supporto delle cartucce nella stampante.

driver. *Vedere* software della stampante.

driver della stampante. *Vedere* software della stampante.

etichetta. Carta autoadesiva.

fascicola. Un'opzione software che consente di stampare automaticamente una copia completa di un documento di più pagine prima di iniziare la stampa della copia successiva.

hub. Un dispositivo utilizzato per collegare diversi computer o periferiche.

impostazioni di stampa predefinite. Impostazioni software della stampante all'uscita dalla fabbrica.

indirizzo IP (Internet Protocol). Un numero binario a 32 bit che identifica la posizione di un computer specifico su Internet. Ogni computer direttamente collegato a Internet deve disporre di un indirizzo IP.

lucido. Un supporto di stampa trasparente che può essere utilizzato con un proiettore.

margine. L'area vuota compresa tra il testo o le immagini e i bordi di una pagina.

Multi-up. Un'opzione software della stampante che consente di stampare più pagine di un documento su un singolo foglio di carta. Ad esempio, selezionare 4-up per stampare immagini ridotte delle pagine da 1 a 4 sul primo foglio di carta, immagini ridotte delle pagine da 5 a 8 sul secondo foglio, e così via.

orientamento orizzontale. Orientamento della pagina in cui il testo è parallelo al lato lungo del foglio.

orientamento verticale. Orientamento della pagina in cui il testo è parallelo al lato corto del foglio.

pagina di allineamento. Una pagina con modelli di allineamento che viene stampata durante l'operazione di allineamento delle cartucce.

periferica. Qualsiasi periferica esterna collegata e controllata da un computer.

programma. Qualsiasi software installato sul computer che consenta di eseguire operazioni di vario genere, ad esempio l'elaborazione di testi o la modifica di fotografie.

rete. Un gruppo di computer, stampanti o altre periferiche collegate tra loro in modo da poter condividere informazioni.

scheda di rete. *Vedere* scheda Lexmark.

scheda Lexmark. Una periferica esterna che consente di collegare in rete la stampante.

sensore del tipo di carta. Una funzione che rileva automaticamente il tipo di carta caricato nel vassoio della carta.

sistema operativo. Il software che fornisce le funzioni base necessarie per rendere operativo il computer. Ad esempio, Windows 98 o Macintosh OS X.

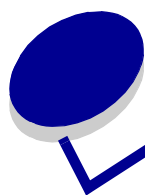
software della stampante. (1) Un programma che consente di scegliere impostazioni per personalizzare le operazioni di stampa. (2) Il programma che consente al computer di comunicare con la stampante.

speculare. Un'opzione software della stampante che consente di capovolgere un'immagine prima della stampa.

stampa in ordine inverso. Un'opzione software della stampante che consente di stampare a partire dall'ultima pagina di un documento in modo che le pagine siano in ordine sequenziale nel vassoio di uscita.

stampante configurata. Una stampante collegata a una rete a cui è stato assegnato un indirizzo IP e un nome stampante. Per poter utilizzare in rete la stampante, è necessario configurarla come stampante di rete.

stampante di rete. Una stampante condivisa in rete, non collegata direttamente al computer in uso.

stampante predefinita. La stampante utilizzata automaticamente quando si inviano processi di stampa.

subnet. Un segmento di una rete che è collegato a un'altra rete di dimensioni maggiori. A volte la LAN viene definita subnet locale.

subnet remota. Una rete separata che è collegata alla propria rete locale LAN.

ugelli delle cartucce di stampa. La zona in rame della cartuccia di stampa attraverso la quale scorre l'inchiostro prima di essere applicato alla pagina in fase di stampa.

valori di allineamento. Numeri corrispondenti ai modelli di allineamento stampati sulla pagina di allineamento.

volantini. Immagini a più pagine stampate su un foglio singolo. *Vedere* Multi-up.

Indice analitico

Q

R

S

T

U

V